



No. 10,600 — FRIDAY, OCTOBER 16, 1953

(Published by Authority)

PART I: SECTION (II) — ADVERTISING.

(Separate paying is given to each Part in order that it may be filed separately)

	PAGE		PAGE
Notices calling for Tenders	1271	Unofficial Notices	1292
Posts—Vacant	1280	Applications for Foreign Liquor Licences	1293
Sale of Articles	1292	Auction Sales	1293
Sale of Toll and other Rents	1292	Miscellaneous	—

PART V published with this Issue contains List of Applications for Public Carriers' Permits for use of Lorries, &c.

Notices Calling for Tenders

TENDER FOR THE SUPPLY OF 8,500 BUSHELS VELLAILLANKALIYAN & PATCHAPERUMAL, SEED PADDY OF THE 3 & 4 MONTHS VARIETIES TO THE ASSISTANT GOVERNMENT AGENT, MATALE

TENDER is hereby invited for the supply of 8,500 bushels of Vellailankaliyan and Patchaperumal seed paddy of the 3 and 4 months varieties to the Assistant Government Agent, Matale

2 All tenders should be in duplicate and sealed under one cover, and should be addressed to

The Chairman of the Tender Board,
Ministry of Agriculture and Food,
P O Box 569, Colombo

3 Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry or be sent through post under registered cover.

4 Tenders should be marked "Tender for the supply of 8,500 bushels of seed paddy to the Assistant Government Agent, Matale" in the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman of the Tender Board not later than 12 noon on Tuesday, October 27, 1953

5 The tenders are to be made upon forms which will be supplied upon application at the Matale Kachcheri, and no tender will be considered unless it is on the recognized form

6 All alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderers

1271—J N B 29919-4,728 (10/53)

B 1

7 A deposit of Rs 100 will be required to be made either at the Treasury or at a Kachcheri, and a receipt produced for the same before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into contract and bond, or fail to furnish approved security, within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to or left at the address given by the tenderer. All such deposits will be returned upon signature of a contract.

8 Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons, whose addresses must be given, engaging to become security for the due fulfilment of the contract.

9 Tenderers should supply samples of both varieties of the seed paddy, separately, in sealed packets containing their names and addresses, to the Assistant Government Agent, Matale, before October 27, 1953.

10 Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of each contract. The amount of security required will be Rs 1,000. All other necessary information can be ascertained upon application at the Matale Kachcheri.

11 No tender will be considered unless in respect of it all conditions above laid down have been strictly fulfilled.

12 The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

13. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorizing him to carry on the contract on the contractor's behalf.

14. The Assistant Government Agent, Matale, may, for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person specified in such notice, and no such person shall be employed by the contractor.

15. A tenderer who has not previously held a Government contract, when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which District or Districts he owns landed property or other interests. The extent of landed property and the nature and extent of other interests should also be given.

A tenderer who has carried out contracts with the Department, but not in the Division or District concerned in the notice calling for tenders, should state in which division or district or divisions or districts he has held contracts.

A tenderer who has carried out Government contracts with any other Department should state the name of such Department and the District in which the service was rendered.

16. The contract shall be entered by the contractor with the Head of the Department, acting for and on behalf of the Government of Ceylon, and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon.

17. The seed paddy should be of the varieties known as Vellaillankaliyan and Patchaperumal and should be absolutely pure and should not contain chaff or grit. The seed should have 90 per cent. germination, 6,800 bushels of the 4 months variety and 1,700 bushels of the 3 months variety should be supplied. The successful tenderer should deliver the entire quantity of 8,500 bushels seed paddy to the Assistant Government Agent, Matale, at the Matale Railway Station before November 20, 1953. No additional charges to meet cost of transport, handling and bagging will be paid. The contractor should bear the cost of gunnies and other material used for the purpose. The gunnies used for bagging the seed paddy should be serviceable.

A. R. RATNAVALE,
Assistant Government Agent

The Kachcheri,
Matale, October 12, 1953

FOREST DEPARTMENT

TENDERS will be received up to 12 noon on Tuesday, November 10, 1953, for the purchase of the privilege to collect Ranawara and or Mangrove Barks during 1954, in each of the provinces of Ceylon.

Further particulars and tender forms can be obtained on application from the Conservator of Forests, Secretariat Building, Colombo, or from any of the Divisional Forest Officers at Flagstaff Street, Fort, Colombo, Galle, Kurunegala, Jaffna, Trincomalee, Batticaloa or Nuwara Eliya. A deposit of Rs. 20 is required to be made either at this office or at a Kachcheri and a receipt produced for same before a tender form is issued.

J. A. DE SILVA,
Conservator of Forests

Office of the Conservator of Forests,
P. O. Box 500, Colombo 1,
October 7, 1953.

FOREST DEPARTMENT

OFFERS will be received up to 12 noon on October 30, 1953, by the Conservator of Forests for the purchase of 8 lots of ebony logs lying at the Railway K. V Goods Yard.

Offers may be made separately for each lot or a lump sum offer made for all the lots.

Further particulars may be had from the Conservator of Forests, Colombo.

TENDERS FOR THE SUPPLY OF DRESSED CHICKEN TO THE MARKETING DEPARTMENT:

(a) HOSPITAL SUPPLY BRANCH, COLOMBO,
(b) TRIPOLI WAREHOUSE, MARADANA,
(c) RETAIL DEPOT, "CEYLON PRODUCTS",
CHATHAM STREET, COLOMBO

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, Union Place, Colombo, will receive tenders up to 2 p.m. on Monday, November 2, 1953, for the supply of Dressed Wholesome Chicken of the following grades and to the following establishments for the period December 1, 1953, to December 31, 1954, inclusive.

		Dressed Weight of each Bird	Approximate Monthly Requirements Dressed Chicken lb
		lb	
(a) Marketing Department, Hospital Supply Branch, Colombo 8	Grade I—	$\frac{3}{4}$ to $1\frac{1}{4}$ lb	2,000
	Grade II—	$1\frac{1}{4}$ to 3 lb	11,000
	Grade III—	$1\frac{1}{2}$ to 4 lb.	100
(b) Marketing Department, Tripoli Warehouse, Colombo 10	Grade I—	$\frac{3}{4}$ to $1\frac{1}{4}$ lb	50
		Not exceeding 4 lb	10
(c) Retail Depot, "Ceylon Products", Colombo 1		Not exceeding 4 lb.	350

Quotations should be made for each of the above items separately at the rate per pound.

2. For the purpose of this tender —

- A chicken means a domestic fowl
- Chicken grade I means a chicken weighing not less than 12 oz when dressed nor more than 20 oz when dressed
- Chicken grade II means a chicken weighing not less than 20 oz when dressed nor more than 48 oz when dressed.
- Chicken grade III means a chicken weighing not less than 20 oz when dressed nor more than 64 oz when dressed.
- "Dressed" means feathered, cleaned, free from all extraneous matter and ready for cooking
- "Wholesome" means fresh, tender, free from disease and fit for eating.

3. Supplies should consist of wholesome, dressed birds falling within the grades defined in Clause 2.

4. It should be understood that the figures indicating the requirements above form only a rough indication and the selected tenderer should be in readiness to supply the quantities ordered by the department. Orders will be placed with the contractor when required. The Commissioner for Development of Marketing is not committed to order any minimum quantity from the selected contractor.

5. The Commissioner for Development of Marketing reserves the right to purchase his full requirements or a portion of it from collection centres of the Marketing Department, Co-operative Agricultural Production and Sales Societies, State Farms, Rural Development Societies, and Poultry Farmers.

6. Tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to the Chairman, Tender Board, Ministry of Agriculture and Food, Union Place, Colombo.

7 Tenders should either be deposited in the tender box in the Ministry of Agriculture and Food or be sent through the post under registered cover.

8 Tenders should be marked "Tender for the supply of Dressed Chicken for the period December 1, 1953, to December 31, 1954" on the left-hand top corner of the envelope and should reach the Chairman, Tender Board, not later than 2 p.m. on Monday, November 2, 1953.

9 Tenders are to be made up on forms which will be supplied upon application at the Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1. No tender will be considered unless it is on the recognized form. Tender forms will not be issued after 12 noon on Friday, October 30, 1953.

10. Tenders should be signed. All alterations and erasures in the tender must be initialled by the tenderer. The amount tendered should be expressed in figures and words. Where the amount given in figures differs from the amount in words, or no amount is stated in words, the tender is liable to rejection.

11. Tenders should be firm for at least 30 days from the date of closing of tender and the tenderer must be in readiness to enter into a contract and effect supplies if notice of acceptance of tender is received by him within this period.

12 A deposit of Rs 100 will be required to be made at the office of the Commissioner for Development of Marketing, 62, Chatham Street, Colombo, before any tender form is issued. Should any person decline or fail to enter into a contract and bond or fail to furnish approved security within three days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown and his name is liable to be placed on the list of defaulters. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of the contract.

13 The successful tenderer should deposit a sum of Rs. 4,000 (Rupees Four Thousand only) as security for the satisfactory fulfilment of the contract in terms of which penalties will be imposed for non-supply and inferior supplies, &c.

14 No tender will be considered unless in respect of it the conditions above laid down have been strictly fulfilled. The Government reserves to itself the right of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

15 No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to carry on the contract on the contractor's behalf, and such power of attorney should not be issued to a person on the list of Crown defaulting contractors.

16 The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labour in carrying out the work tendered for.

The employment of only Ceylonese labour in carrying out the work tendered for will be made a condition of the contract and failure on the part of the successful tenderer to fulfil this condition will be treated as a breach of the terms of the contract and will render the contract liable to cancellation; provided, however, that in exceptional circumstances the Commissioner for Development of Marketing may, with the concurrence of the Permanent Secretary, Ministry of Agriculture and Food, permit the contractor to employ non-Ceylonese labour. The employment of non-Ceylonese labour without such approval and concurrence is forbidden.

The term "Ceylonese" shall mean—

- (a) a citizen of Ceylon by descent or by registration ;
or
- (b) a British subject who is born in Ceylon, one of whose parents was born in Ceylon ; or
- (c) a British subject who is a descendant of a person falling within category (b).

17 The Government reserves the right to object to the employment by the tenderer of any workmen whose employment is considered not desirable or to object to the employment of any workmen.

18. The successful tenderer will be required to indemnify the Government against any claim by or in respect of any employee of the tenderer under the Workmen's Compensation Ordinance, No. 19 of 1934, or any statutory modification thereof.

19 Transport will be provided by the Marketing Department for delivery from the contractor's store within Colombo Municipal limits to the Marketing Department, Hospital Supply Branch Headquarters, Serpentine Road, Borella, Tripoli Warehouse, Maradana, and "Ceylon Products" Retail Depot, 62, Chatham Street, Colombo. Quantities will be intimated to the contractor at least one hour before they are required.

20 Any failure or omission on the part of the Government to order a specific quantity of any item indicated in the table at para 1 hereof shall not entitle the contractor to claim any payment from the Government as compensation for damages or otherwise howsoever.

21 The contract shall be entered into by the contractor with the Deputy Secretary to the Treasury as soon as the acceptance of the tender is notified and the required security deposited. The value of stamps to be affixed to the bond will have to be borne by the successful tenderer.

22 The form of agreement and bond is available for perusal at the office of the Commissioner for Development of Marketing.

D. P. M. WIJEYADORU,
for Commissioner for Development
of Marketing

Colombo 1, October 10, 1953

LAND DEVELOPMENT DEPARTMENT

QUOTATIONS will be received up to 12 noon on October 28, 1953, for the supply of (a) 25,000 bricks and (b) 25 cubes of rubble delivered at the Central Workshop, Kirillapone, within two weeks of acceptance of quotation.

2 All quotations should be sealed, marked "Quotations for supply of Materials" on the left top corner of the envelope and either sent under registered cover addressed to the Director of Land Development or deposited in the Tender Box that is kept in his office.

3 The quantities mentioned above are only approximate. The Director of Land Development reserves to himself the right, without question, of rejection of any or all offers and the right of accepting any portion of an offer.

Director of Land Development.

Land Development Department,
Colombo, October 12, 1953.

FOOD COMMISSIONER (SUPPLIES)—MILK FEEDING SCHEME

Transport of Fresh Milk

TENDERS are invited for the transport of fresh milk from Railway Stations/Government Farms to Milk Feeding Centres, particulars of which are indicated below:—

Particulars	District Supervisor's Area
1 Government Farm, Walpita, to Milk Feeding Centres	Alutkuru Korale North "B"
2 Kurunegala Railway Station to Milk Feeding Centres	Narammala
3 Experimental Station, Wariyapola, to Milk Feeding Centres	Narammala
4 Batticaloa Railway Station to Milk Feeding Centres	Batticaloa
5 Chavakachcheri Railway Station to Milk Feeding Centres	Chavakachcheri
6 Vavuniya Railway Station to Milk Feeding Centres	Vavuniya
7 Maho Railway Station to Milk Feeding Centres	Wanni Hat Pattu
8 Udagoda Government Farm to Milk Feeding Centres	Undugoda
9 Government Farm, Polonnaruwa, to Milk Feeding Centres.	Polonnaruwa

2 Separate tenders should be submitted in respect of each of the services indicated above. All tenders should be in duplicate and should be sent under sealed cover addressed to —

Food Commissioner (Supplies),
P O Box 512,
Colombo

3. Tenders should be on forms which would be supplied by this office on receipt of a deposit of Rs 20 which can be made at this office in cash or by money order drawn in favour of the Food Commissioner (Supplies). No tender will be considered unless it is on the recognized form

4. Tenders should be marked "Tender for transport of fresh milk _____" (giving the name of the particular service) in the left-hand corner of the envelope and should reach this office not later than 12 noon on November 16, 1953.

5. Further particulars can be obtained from the office of the Food Commissioner (Supplies), Milk Feeding Scheme, P O Box 512, Union Place, Colombo.

R D P PAULUSZ,
for Food Commissioner (Supplies).

P O Box 512,
Colombo, October 7, 1953

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

Transport of Goods—Bandarawela/Welimada

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, P O Box 547, Colombo, will receive tenders up to 230 p.m. on Wednesday, October 28, 1953, for the transport of cash, goods, parcels and all other descriptions of packages (including Food Department's traffic, if and when required) in the Bandarawela/Welimada area, to and from Bandarawela Railway Station, Railway Out-Agency at Welimada and the areas served by the Bandarawela Station and Welimada Out-Agency for a period of two years from January 1, 1954, with option of extending for another year, subject to the work being done to the entire satisfaction of the General Manager, and at his sole discretion.

Tenders should be made on forms obtainable from the Commercial Superintendent (Roads), C G. R., Colombo, from whom all particulars on the subject can be obtained.

M KANAGASABAY,
General Manager, C G R.

P O Box 355,
Colombo, October 10, 1953.

TENDERS FOR TRANSPORT

TENDERS are invited for the transport of overhead line material from —

Peradeniya, Gampola, Kotagala, Talawakelle, Hatton and Nuwara Eliya Railway Stations to points along the Eriyagama/Gampola, Kotagala/Talawakelle, Park/Ragala, Kintyre/Deeside, and Tillicoultry/Tangakelle Transmission Lines

Tenders are to be made on forms obtainable from the Electrical Engineer (Construction), P O. Box 540, Colombo

Tenders close at 3 p.m. on Wednesday, October 28, 1953.

E. P. SWAN,
Acting Chief Engineer & Manager,
Electrical Undertakings.
Colombo, October 12, 1953

ARMY HEADQUARTERS

SEPARATE tenders are hereby invited for the following services of the Army for the period December 1, 1953, to September 30, 1954:—

- Washing of Barrack and Hospital Linen at Colombo
- Washing of Other Ranks Clothing at Diyatalawa

2. All tenders should be in duplicate and sealed under one cover and should be addressed to —

The Chairman, Tender Board,
Ministry of Defence & External Affairs,
Senate Building, Colombo 1.

3. Tenders should either be deposited in the Tender Box in the Ministry or be sent through the post under registered cover

4. Tenders should be marked "Tender for the Washing of Barrack and Hospital Linen" or "Tender for the Washing of Other Ranks Clothing" as the case may be in the left hand top corner of the envelope, and should reach the Chairman of the Tender Board, not later than mid-day on November 6, 1953

5. The tenders are to be made upon forms which will be supplied upon application to Army Headquarters, P O Box 553, Colombo, and no tender will be considered unless it is on the recognized form. All alterations and erasures in tenders must be initialled by the tenderers

6. A deposit of Rs 75 will be required to be made in respect of each tender with the Accountant, Army Headquarters, Lower Lake Road, Colombo, and a receipt produced for same before any form of tender is issued. Should any person decline or fail to enter into the contract and bond, or fail to furnish approved security, within ten days of receiving notice in writing that his tender has been accepted, such deposit will be forfeited to the Crown. Notice of acceptance of tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at, the address given by the tenderer. All other deposits will be returned upon signature of a contract

7. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons whose addresses must be given, engaging to become surety for the due fulfilment of the contract.

8. Sufficient sureties will be required to join in a bond for the due fulfilment of each contract

9. The amount of security required will be as follows:—

- For Tender for Washing of Barrack and Hospital Linen—Rs 1,500
- For Tender for Washing of Other Ranks Clothing—Rs 1,000

All other information can be obtained upon application at the office referred to in Clause 5 of this notice.

10. No tender will be considered unless in respect of it all the conditions above laid down have been strictly fulfilled.

11. The Government reserves to itself the right without question of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender.

12. No contract may be assigned or sublet without the authority of the Tender Board. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a Power of Attorney issued by a Contractor to any person authorizing him to carry on the Contract on the Contractor's behalf

13. The Army Commander may, for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the Contractor of any person specified in such notice and no such person shall be employed by the Contractor

14. A tenderer who has not previously held a Government contract when applying for tender forms, should furnish the officer issuing the forms with a written statement giving his full name and permanent address, stating in which district he owns landed property or other interests. The extent of the landed property and the nature and extent of other interests should also be given

15. A tenderer who has carried out contracts with the Department but not in the division or district concerned in the notice calling for tenders should state in which division or district or divisions or districts he has held contracts. A tenderer who has carried out Government contracts with any other Department should state the name of such Department and the district in which the service was rendered.

16. The contract shall be entered by the Contractor with the Head of the Department acting for and on behalf of the Government of Ceylon and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office and his successors in office for the time being under the Government of Ceylon.

F. S. RED,
Brigadier, Army Commander
Colombo, October 12, 1953

DEPARTMENT OF INDUSTRIES (SALT DIVISION)

Tender for Weighing out Salt from Kottus at Western Saltern, Puttalam

THE Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo, will receive tenders for weighing out salt to waggonload purchasers from the kottus at Western Saltern, Puttalam.

2. Last date for closing of tenders: 12 noon on Friday, November 6, 1953.

3. Tender (good faith) deposit: Rs. 100

4. Security (contract) deposit: Rs. 500.

5. Tender notices containing detailed information could be obtained from the following:—

(a) Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo

(b) Assistant Government Agent, Puttalam.

(c) Salt Superintendent, Puttalam

6. Tender forms will only be issued by the Director of Industries on production of a Kachcheri receipt for Rs. 100.

L. J. D. FERNANDO,
Acting Director of Industries,

Salt Division,
Department of Industries,
110, General's Lake Road,
P. O. Box 539,
Slave Island,
Colombo 2, October 16, 1953.

B 2

DEPARTMENT OF INDUSTRIES (SALT DIVISION)

Tenders for Supply and Delivery of 2" Metal to Hambantota Saltern

THE Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo, will receive tenders for the supply and delivery of 150 cubes of 2" metal to the Salt Superintendent, Hambantota

2. Last date for closing of tenders: 12 noon on Friday, November 6, 1953

3. Tender (good faith) deposit: Rs. 50.

4. Security (contract) deposit: Rs. 500.

5. Tender notices containing detailed information could be obtained from the following:—

(a) Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo.

(b) Asst. Govt. Agent, Hambantota.

(c) Salt Superintendent, Hambantota.

6. Tender forms will only be issued by the Director of Industries on production of a Kachcheri receipt for Rs. 50.

L. J. D. FERNANDO,
Acting Director of Industries.

Salt Division,
Department of Industries,
No. 110, General's Lake Road,
Slave Island,
Colombo 2, October 16, 1953

DEPARTMENT OF INDUSTRIES (SALT DIVISION)

Tender for Transport of Maha 1953 Salt to Storage Platform at Kalpitiya

THE Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo, will receive tenders for weighing, bagging and transporting Maha 1953 salt from the highgrounds adjoining the pans at the Kalpitiya Saltern to the Salt Storage Platform, Kalpitiya

2. Last date for closing of tenders: 12 noon on Wednesday, October 28, 1953

3. Tender (good faith) deposit: Rs. 25

4. Security (contract) deposit: Rs. 250.

5. Tender notices containing detailed information could be obtained from the following:—

(a) Director of Industries, Salt Division, P. O. Box 539, Colombo

(b) Asst. Govt. Agent, Puttalam

(c) Salt Superintendent, Puttalam.

6. Tender forms will only be issued by the Director of Industries on production of a Kachcheri receipt for Rs. 25.

L. J. D. FERNANDO,
Acting Director of Industries

Salt Division,
Department of Industries,
No. 110, General's Lake Road,
P. O. Box 539,
Slave Island,
Colombo 2, October 16, 1953

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Uva Province, Bandaruwela, will receive tenders up to 12 noon on Thursday, October 29, 1953, for the following works:—

- (1) Bd/Kirinda S.M.S., repairs
- (2) Bd/Hewanakumbura S.M.S., roof anchorage.
- (3) Bd/Sooriyagolla S.M.S., roof replacement.
- (4) Bd/Metigahatenna S.M.S., roof replacement.
- (5) Bd/Beddegama-Kandana S.M.S., roof replacement.
- (6) Bd/Pitamaruwa S.M.S., roof replacement.
- (7) Bd/Uranaya S.M.S., repairs.

- (8) Bd/Bogahakumbura S.M.S, reinforcing roof.
- (9) Bd/Unapana S M S., repairs.
- (10) Bd/Dambawinna, S M.S., repairs.

Abbreviation

Bd=Badulla District.

2. Tenders should be made on forms obtainable on application from the Education Officer, Uva Province, Bandarawela.

3. Applications for tender forms will be entertained only from contractors who are registered with the Education Department for works over Rs. 10,000 in respect of items 1 to 6 and Rs. 5,000 and over for items 7 to 10.

4 A deposit of Rs. 250 each in respect of items 1 to 6 and Rs. 100 each in respect of items 7 to 10 should be made at the Education Office, W. A. A. F. Camp, Lower Lake Road, Colombo, or at a Kachcheri and a receipt obtained and forwarded before any tender forms can be issued. Cheques, money orders, postal orders, &c., will not be accepted.

5. Tenderers who are unable to accept more than one work-at a time should state so in their tenders.

6 Applications for tender forms should reach the Education Officer, Uva Province, Bandarawela, before 12 noon on Friday, October 23, 1953.

E. ST. C. RODE,

Education Officer, Uva Province.

Education Office,
Bandarawela, October 13, 1953.

EDUCATION DEPARTMENT

THE Education Officer, Province of Sabaragamuwa, Ratnapura, will receive tenders up to 2 30 p m. on Tuesday, October 27, 1953, for the erection of school buildings with pre-fabricated materials and necessary work at the schools given below —

- (1) Kg/Boyagoda S. M S —School building 4 class rooms with store and office (150 pupils) teacher's quarters and 2 temporary latrines
- (2) Kg/Getiyamulla Junior School—School building 4 class rooms with store and office (150 pupils) and building with 2 class rooms without store and office (75 pupils) teacher's quarters, Buckyn type.
- (3) Kg/Algama-Medagama S. B S —School building 5 class rooms with store and office (200 pupils) teacher's quarters and 3 temporary latrines.

2 Tender forms will be issued up to 12 noon on Friday, October 23, 1953, to those whose names appear in the Education Department register of contractors, registered for building work for Rs. 15,000 or over, or to recognized engineering firms, on production to Education Officer, Ratnapura, of a receipt for Rs 250 for each work made at a Kachcheri or at Education Office, Colombo. Cheques, money orders, postal orders, &c , will not be accepted.

3 Tenders should be made in duplicate on forms obtainable as set out in clause 2 above from the Education Officer, Ratnapura, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

4 The forms of agreement the successful tenderer will be called upon to sign will be made available for perusal at the office of the Education Officer, Ratnapura

5. The following pre-fabricated materials for the building will be supplied by the ex-stores, Education Office, Malay Street, Colombo 2 :—

Description of Materials	Amount required for 1 No building of 96 ft long (150 pupils)	Amount required for 1 No building 120 ft long (200 pupils)
	(1) Asbestos corrugated sheets 9' by 3' 6 1/2"	60
(2) Asbestos corrugated sheets 8' 6" by 3' 6 1/2"	60	74

Description of Materials	Amount required for 1 No. building of 96 ft long (150 pupils)	Amount required for 1 No. building 120 ft. long (200 pupils)
	(3) Rafters (upper)	18
(4) Rafters (lower)	18	22
(5) Rafters (overhang)	18	22
(6) Rafters beams	9	11
(7) Ceiling beams	18	22
(8) King tubes	9	11
(9) Stanchions	18	22
(10) Purlins	80	100
(11) Purlins (overhang)	20	20
(12) Diagonal braces	32	32
(13) 7/8" studs	135	165
(14) 1 1/2" studs	18	22
(15) 7/8" bolts	84	92
(16) 7/8" nuts	48	48
(17) 1 1/2" nuts	18	22
(18) 7/8" washers	84	92
(19) 1 1/2" washers	18	22
(20) Truss distance washers	36	44
(21) Apexes	19	11
(22) Truss Shoes	18	22
(23) King rods, with 2 nuts and 2 washers	9	11
(24) Purlin cleats	94	114
(25) Stanchions cleats	8	8
(26) Diagonal brace, cleats	36	36
(27) 6" by 1/2" diameter rods	18	22
(28) Spherical washers	9	11
(29) Ridge capping (in pairs)	30	37
(30) Ridge finials	2	2
(31) Barge boards 10' each	4	4
(32) Barge boards 8' each	4	4
(33) Eaves fillars	60	74
(34) 6" by 5/16" J bolts, nuts with galvd and felt washers	360	444
(35) 5 1/2" by 5/16" J bolts, nuts with galvd and felt washers	124	152
(36) 2" by 5/16" seam bolts with nuts and washers finials	2	2
(37) 1 1/2" by 5/16" washers for barge boards	16	16
(38) 1" by 3/8" bolts with nuts and washers for cleats	240	208
Approx. weight—Steel	7,120 lb.	8,494 lb
Asbestos	6 tons	7.5 tons

Description of Materials	Amount required for 1 No. Teachers' quarters 36' x 22' 0 1/2" Buckwyn type
	(1) Asbestos sheets 9' 0"
(2) Asbestos sheets 8' 6"	23
(3) Rafters, upper	8
(4) Rafters, lower	8
(5) Rafter, overhang	8
(6) Rafter beams	4
(7) Ceiling beams	8
(8) King tubes	4
(9) Stanchions	8
(10) Purlins	30
(11) Purlin overhang	20
(12) Diagonal braces	32
(13) 7/8" studs	60
(14) 1 1/2" studs	8
(15) 7/8" bolts	48
(16) 7/8" nuts	48
(17) 1 1/2" nuts	8
(18) 7/8" washers	48
(19) 1 1/2" washers	8
(20) Truss distance washers	16
(21) Apex	4
(22) Truss shoes	8
(23) King rods with 2 nuts and washers	4
(24) Purlin cleats	44
(25) Stanchion cleats	8
(26) Diagonal brace cleats	36

Description of Materials	Amount required for 1 No.	
	Teachers' quarters 36' x 22' 03"	Buckwyn type
(27) ½" Dia x 6" rods	8
(28) Spherical washers	4
(29) Ridge capping in pairs	12
(30) Ridge finials	2
(31) Barge boards 10'	4
(32) Barge boards 8'	4
(33) Eaves pillars	23
(34) 6" x 5/16" J bolts and nuts with galvd diag felt washers	135
(35) 5½" x 5/16" J bolts with galvd. diagonal felt washers	45
(36) 2" x 5/16" seam bolts with nuts and washers	2
(37) 1½" x 5/16" seam bolts with nuts and washers	16
(38) 1" x 2/8" bolts, nuts and washers	120
Approx. weight	4 tons

Tenders should include cost of transport of these pre-fabricated materials from the stores to the site, in the bill of quantities

6 Before the contract is signed, the successful tenderer will be required to deposit a sum not exceeding 5 per cent. of the amount of tender plus 15 per cent of the cost of pre-fabricated materials issued to him, the value of the pre-fabricated materials that will be issued is Rs 18,690 in respect of item 1, Rs. 25,381 in respect of item 2 and Rs 22,237 50 in respect of item 3 The amounts will have to be deposited in the Ceylon Savings Bank in the name of the Education Officer, Province of Sabaragamuwa, Ratnapura, as security for the due and faithful performance of the contract

7 Tenderers should be prepared to put up the building on any site pointed out to them within the school premises

Education Office,
Ratnapura, October 12, 1953

M. B. NOORDEEN,
Education Officer.

TENDERS FOR THE FELLING AND SAWING OF TIMBER

SEALED tenders marked "Tender for the felling and sawing of timber" on the left hand corner of the envelope, will be received by the General Manager, Animal Husbandry Farms, Peradeniya, up to 4 p.m. on October 30, 1953, for the felling and sawing of the following quantities of timber from the reservation of the Livestock Farm, Polonnaruwa

Dimensions	Quantity in Feet	Kind of Wood
Planks 1" ..	2,000	.. Hallmilla
Planks ½" ..	1,000	.. Hallmilla
Rafters 2" x 4" ..	4,000	.. Hallmilla
Rafters 3" x 4" ..	2,000	.. Wawarana
Rafters 3" x 5" ..	1,000	.. Wellan
Rafters 4" x 5" ..	500	.. Wawarana
Reepers 1" x 2" ..	8,000	.. Hallmilla
Rafters 3" x 2" ..	1,500	.. Milla
Rafters 4" x 9" ..	500	.. Hallmilla
Rafters 4" x 4" ..	500	.. Milla
	21,000	

2. The felling of the trees should be done by the successful tenderer as directed by the General Manager, Animal Husbandry Farms, or his authorized representative

3. The rates quoted should be per sq. ft in respect of each variety of timber to be sawn. The timber will be examined, measured and taken delivery by the General Manager, Animal Husbandry Farms, Peradeniya, or by his authorized representative.

4. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the General Manager, Animal Husbandry Farms, Peradeniya, up to 4 p.m. on October 23, 1953, on

production of a tender deposit receipt for Rs. 25 made at the Treasury or nearest Kachcheri. Tenders that are not on the form will be rejected.

5. The successful tenderer will be required to supply the entire quantity of sawn timber within 40 days of the date of acceptance of the tender. He will also be required, immediately his offer is accepted, to deposit a cash security, of 5 per cent of the total value of the contract, and thereupon to enter into an agreement for the due performance of his contract

6 Tenders from those whose names appear in the black list of defaulting Government Contractors will be rejected.

7. Government reserves to itself the right without question to reject any or all tenders received, and to accept any portion of a tender.

8. Tenders if not handed over at the office of the General Manager, Animal Husbandry Farms, Peradeniya, should be sent under registered post.

A. W. R. JOACHIM,
Director of Agriculture.

Peradeniya, October 9, 1953.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 11, 1953, for the construction of two blocks of 6 class rooms and two lavatory blocks at Piliyandala Central School

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Torrington Square, Colombo, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 30, 1953, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Colombo South, Torrington Square, Colombo, of a receipt for deposit of Rs. 100 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works

Public Works Office,
Colombo, October 13, 1953.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 11, 1953, for the construction of two blocks of 6 class rooms and 2 blocks of lavatories at Minuwangoda Central School.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Executive Engineer, P. W. D., Negombo, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 30, 1953, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Executive Engineer, P. W. D., Negombo, of a receipt for deposit of Rs. 100 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works

Public Works Office,
Colombo, October 13, 1953.

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 4, 1953, for the completion of the Administration Block, Faculty of Medicine, Colombo.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 23, 1953, only to those whose names appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo, of a receipt for deposit of Rs. 250 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, October 13, 1953.

appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, October 13, 1953.

WITH reference to the notice calling for tenders for Water Supply to Training College, Addalachenai-Kalmunai, appearing in the *Government Gazette*, No 10,596 of October 9, 1953, it is hereby notified that tender forms will be issued to contractors registered for water supplies or building works.

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works

Public Works Office,
Colombo, October 13, 1953

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Transport and Works, Transworks House, Colombo, will receive tenders up to 2.30 p.m. on Wednesday, November 4, 1953, for Proposed Extensions to Dental Institute, Colombo.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Tender forms will be issued up to 4.30 p.m. on Friday, October 23, 1953, only to those whose names

appear in the P. W. D. register of contractors registered for building works, on production to the Chief Construction Engineer, P. W. D., Torrington Square, Colombo, of a receipt for deposit of Rs. 200 at the P. W. D. Head Office, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo

H. R. PREMARATNA,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, October 12, 1953

COLOMBO PORT COMMISSION

Conditions of Tender

SUPPLY OF STONE ROAD PAVING SETTS

THE Port Commissioner, P O Box 528, Colombo, will receive tenders up to 2 30 p.m on Tuesday, November 3, 1953, for the supply and delivery of Stone Road Paving Setts as per Bill of Quantities attached hereto.

2. All tenders should hold good for acceptance for a minimum period of sixty (60) days from the date of closing of tenders.

3. (i) Tenders should be priced as indicated in the Bill of Quantities and should include all charges for delivery at the Harbour Works Stores.

(ii) The rates quoted in the tender as well as the total amount of the tender should be entered in words as well as in figures. Where the amount given in figures differ from the amount in words or no amount is stated in words the tender is liable for rejection. All alterations and erasures in tender forms must be initialed by the tenderer.

4. The tenders are to be submitted on prescribed forms which will be supplied up to 12 noon on Monday, November 2, 1953, upon application at the Office of the Colombo Port Commission, and no tender will be considered unless it is on the prescribed form.

5. All tenders should be submitted in duplicate together with a copy of the "Conditions of Tender" duly signed by the tenderer, under one sealed envelope. The envelope should be marked "Tender for the supply of Stone Road Paving Setts" on the top left-hand corner of the envelope and should reach the Port Commissioner, P. O. Box 528, Colombo, not later than 2.30 p.m. on Tuesday, November 3, 1953. If a copy of the "Conditions of Tender" is not signed and returned along with the tender, the tender will be considered incomplete and will be rejected.

6. Each tender must be accompanied by a letter signed by two responsible persons, whose addresses must be given, engaging to become surety for the due fulfilment of the contract.

7. Tenders should either be deposited in the Tender Box in the office of the Colombo Port Commission, or be sent through the post under Registered cover to be received before the specified time.

8. Tender forms will be issued on production of a receipt issued by the Shroff, Colombo Port Commission, for Rupees Fifty. The tender deposit of Rupees Fifty will be refunded to bona fide tenderers after the selection of the successful tenderer and on his entering into a contract. The tender deposit will be forfeited to the Crown, if —

(a) The withdrawal of a tender already sent is not made before the closing date of tender, or

(b) The tender documents are not returned before the closing date of the tender in the case of anyone who does not wish to tender after obtaining the tender forms, or

(c) Any person declines or fails to enter into the contract or bond or fail to furnish approved security within ten days of his receiving notice in writing from the Port Commissioner or his duly authorized representative, that his tender has been accepted, the tenderer will render himself liable to be included in the list of defaulting contractors precluded from having any concern in a Government Contract. Notice of acceptance of the tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post addressed to, or left at the address given by the tenderer in the tender form

9. Tenderers must be prepared to submit documents or other evidence of their ability to carry out the contract, if called upon to do so by the Port Commissioner

10. No tender forms will be issued to any person whose name is on the list of Crown defaulting contractors either individually or jointly, with any other person, nor to any person objected to by the Port Commissioner for good and sufficient reasons

11. The Tender Board reserves to itself the right of rejecting any or all tenders, and the right of accepting any portion of a tender. Tenderers should be prepared to accept and execute a portion of any item in the Bill of Quantities at the rates quoted against each item.

12. The successful tenderer will be notified by registered letter that his offer has been accepted, as soon as possible after closing date of tenders. A tenderer who is unable to offer the Stone Road Paving Setts ex-stock, should be prepared to enter into a contract with the Port Commissioner and the designation of such officer shall mean and include the officer for the time being holding such office under the Government of Ceylon. The contract will be strictly in accordance with the decision of the Tender Board and within the time limit mentioned in the tender unless an extension has been given in writing by the Port Commissioner.

13. All expenses incurred in the preparation of the contract will be borne by the Port Commissioner. The successful tenderer will be bound under the Stamp Ordinance (Cap 189), to affix stamps of sufficient value to the contract when entering into a contract.

14. As security for the due fulfilment of the contract the successful tenderer will be required either to deposit with the Port Commissioner a sum equal to 5 per cent of the contract amount in cash which said amount he should undertake to mortgage, assign and set over to the Crown after the tender is accepted, or to furnish a bank guarantee for the like amount.

15. The contract when entered into shall not be assigned or sublet without the consent in writing of the Port Commissioner. The Government reserves to itself the right to refuse to recognize a power of attorney issued by a contractor to any person authorising him to carry on the contract on the contractor's behalf.

16. If at any time between the acceptance of the tender and the completion of the supply of the said Stone Road Paving Setts the contractor shall become bankrupt or have a receiving order made against him or shall present his petition in bankruptcy, then the Government may terminate the contract and forfeit the security deposit.

17. Samples, should be submitted and the Stone Road Paving Setts supplied must be identical with the samples, sent. Any material which does not comply with the specification, sample, will be rejected and the tenderer will be required to replace such rejected material with material equal to the specification, sample, free of charge within one month of such rejection.

18. Should the tenderer fail to supply and deliver the material demanded of him within the specified period, or should he fail to replace any rejected quantity with a like quantity of approved quality within a period allowed by the Port Commissioner, he becomes liable to pay liquidated damages as stipulated by the Port Commissioner, for each day he is in default until the supply is completed.

19. Tenderers shall give against each item on the tender form, the earliest date after intimation of acceptance of tender on which delivery can be effected ex works and the quantity that can be delivered on that date and every month thereafter till the whole order is completed.

20. Should there be any contingency or matter not provided for in this tender in relation to which the Colombo Port Commission and the contractor fail to come to any agreement, the said contingency or matter shall be referred to the Permanent Secretary, Ministry of Transport and Works, for a decision and the Permanent Secretary, Ministry of Transport and Works, shall thereupon decide the said matter and his decision shall be accepted by both parties.

21. Tenderers must acquaint themselves fully with the conditions of the contract. No plea of lack of information or insufficient information will be entertained at any time.

22. The contractor shall indemnify the Government against any claims by or in respect of any employee of the contractor under the Workmen's Compensation Ordinance, No. 19 of 1934, or any statutory amendments, modifications or extensions thereof.

23. The Port Commissioner may, for reasons which appear to him sufficient, give notice in writing of his objection to the employment by the contractor of any person/s specified in such notice and no such person/s shall be employed by the contractor.

24. The tenderer will employ Ceylonese labour in carrying out this contract.

"Ceylonese Labour" for this purpose is defined as—

- (a) a citizen of Ceylon by descent or by registration, or
- (b) a British subject who is born in Ceylon, one of whose parents was born in Ceylon, or
- (c) a British subject who is a descendant of a person falling within category (b)

25. Any failure or omission on the part of the Government to order a specific quantity of any item/s indicated in the Bill of Quantities, shall not entitle the contractor to claim any payment from the Government as compensation for damages or otherwise howsoever.

26. The laws of the Dominion of Ceylon will apply to the contract, as far as practicable.

27. No tender will be considered unless all conditions of tender laid down above have been fulfilled.

P. A. J. HERNU,
Port Commissioner.

Colombo Port Commission,
Colombo, October 12, 1953.

Date: _____

Signature of Issuing Officer.

Date: _____

Signature of Tenderer.

COLOMBO PORT COMMISSION

BILL OF QUANTITIES

Item No.	Quantity Nos.	Description of Material	Rate per 1,000	
			Figures	Words
1	50,000	Stone road paving setts 9" x 5" x 4" shall be of the hardest quality of stone obtainable; of black or grey trap gneiss or granite, of uniform size each measuring not less than 9" long by 5" wide by 4" deep to be tool dressed on top face, sides to be hammer dressed square and variations from given dimension not to exceed 1/4 inch. The stone setts shall be delivered unloaded and stacked by the Contractor at any point in the Port Commission premises to be pointed out by the Assistant Harbour Engineer (Buildings) and according to his direction.		

Note.—Supply should be completed within four months.

I/We hereby undertake to supply and deliver the materials as specified above within the price shown. It is accepted that this tender is subject to the Conditions of Tender attached hereto.

Date:—

DEPARTMENT OF HEALTH

SEPARATE fresh tenders will be received by the Director of Health Services up to 12 noon on October 27, 1953, for the supplies and services mentioned in Column 1 of the schedule hereto, for the period ending September 30, 1954

2. Tenders should be submitted in duplicate on forms which will be supplied on application at the office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section), Room No. 425, 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo. No tender will be considered unless it is prepared on the appropriate form.

3. A cash deposit of the sum specified in Column 2 of the schedule hereto should be made at a Kachcheri (other than the Colombo Kachcheri) or at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, and a receipt for such deposit should be produced before any tender form is issued.

Forms for making deposits at the Bank of Ceylon, Colombo, should be obtained from the office of the Director of Health Services, Colombo. Deposits will not be accepted by this Bank unless accompanied by the appropriate form.

4. Applicants for tender forms must make their deposits and produce the receipts before 12 noon on October 26, 1953, and obtain the necessary forms.

Those who apply for tender forms through the post, should forward the deposit receipts in sufficient time to enable them to obtain the forms and submit their tenders before the closing date.

5. Persons who do not hold contracts with the Department of Health should, before applying for tender forms, furnish the Director of Health Services with particulars of their worth. Forms for the purpose should be obtained from the office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section).

Note—Tenderers are advised to furnish the particulars well in advance of the date for the closing of tenders, as reports have to be obtained on their financial stability and the acceptance of a tender cannot be considered without such a report

6. Particulars regarding the approximate quantities of supplies required could be obtained on application to the Medical Officers in charge of the respective institutions, or from the office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section), 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo

7. Tender conditions appear on the reverse of the tender form. These conditions should be carefully noted and complied with, when the tender is submitted.

8. Those who have already tendered for these services at the previous call will be issued fresh tender forms without a further deposit on application.

E. B. WIRATUNGA,
for Director of Health Services.

Colombo, October 13, 1953.

Schedule referred

(1)	(2)		(3)	
	Tender Deposit		Security Deposit	
	Rs.	c.	Rs.	c.
Supply of cooked provisions excluding milk to the following Institutions :—				
Bingiriya Rural Hospital ..	300	0	400	0
Lahugala Maternity Home ..	200	0	300	0

DEPARTMENT OF HEALTH

TENDERS will be received by the Chairman, Tender Board, Ministry of Health, up to 12 noon on October 27, 1953, for the supply of cooked provisions excluding milk to Kahatagasdigilya Hospital for the period ending September 30, 1954.

2. Tenders should be submitted in duplicate on forms which will be supplied on application at the office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section), Room No. 425, 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo. No tender will be considered unless it is prepared on the appropriate form.

3. A cash deposit of the sum of Rupees Six Hundred (Rs. 600) should be made at a Kachcheri (other than the Colombo Kachcheri) or at the Bank of Ceylon, Bristol Street, Colombo, and a receipt for such deposit should be produced before any tender form is issued.

Forms for making deposits at the Bank of Ceylon, Colombo, should be obtained from the Office of the Director of Health Services, Colombo. Deposits will not be accepted by this Bank unless accompanied by the appropriate form.

4. Applicants for tender forms must make their deposits and produce the receipts before 12 noon on October 26, 1953, and obtain the necessary forms.

Those who apply for tender forms through the post should forward the deposit receipts in sufficient time to enable them to obtain the forms and submit their tenders before the closing date.

5. Persons who do not hold contracts with the Department of Health should, before applying for tender forms, furnish the Director of Health Services with particulars of their worth. Forms for the purpose should be obtained from the Office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section).

Note—Tenderers are advised to furnish the particulars well in advance of the date for the closing of tenders, as reports have to be obtained on their financial stability and the acceptance of a tender cannot be considered without such a report.

6. Particulars regarding the approximate quantities of supplies required could be obtained on application to the Medical Officers in charge of the respective institutions, or from the Office of the Director of Health Services (Hospital Supplies Section), 3rd Floor, G. O. H. Building, Colombo.

7. Tender conditions appear on the reverse of the tender form. These conditions should be carefully noted and complied with, when the tender is submitted.

8. Those who have already tendered for this service at the previous call will be issued fresh tender forms without a further deposit on application.

E. B. WIRATUNGA,
for Director of Health Services.
Colombo, October 13, 1953.

Posts—Vacant

No. A. 84/X. 254/52.

DEPARTMENT OF LOCAL GOVERNMENT

Post of Engineer

APPLICATIONS are invited for a post of Engineer in the Department of Local Government. Applications which should be on a special form obtainable from this office should reach me on or before the following dates :—

(a) Local applications—November 13, 1953

(b) Overseas applications—November 20, 1953.

2. *Salary, Allowances and Conditions of Service*.—(i) The salary scale attached to the post is Rs. 4,800—Rs. 12,720 per annum by 10 annual increments of Rs. 360 and 9 of Rs. 480. (2 years' halt on Rs. 10,800 and efficiency bars before Rs. 8,040 and Rs. 11,280). The selected candidate may be placed in consultation with the Treasury at a suitable point in the scale commensurate with his qualifications and experience.

(ii) Rent allowance, temporary cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Administrative Regulations, Departmental Orders and any other orders and regulations which may be issued from time to time by the Government

(iv.) The selected candidate will be required to advise, plan, design and to organize and supervise the execution of major schemes of village works such as roads, bridges, causeways, offices, town halls, wells, &c. He will be assisted by the Superintendents of Village Works attached to the Local Government Department

3. *Terms of Engagement.*—The post is permanent and non-pensionable. The appointment will in the first instance be on trial for a period of 2 years.

The selected candidate will be required to furnish security in terms of the Public Officers' (Security) Ordinance, if called upon to do so by the Commissioner of Local Government.

4. *Qualifications required.*—(1) Every applicant must furnish proof that he—

- (a) is a Ceylonese. A "Ceylonese" is—
- (i) a citizen of Ceylon by descent or by registration, and
 - (ii) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship. A candidate purporting to be a Ceylonese by descent should state date and place of birth of his father
- (b) is not more than 40 years of age on November 13, 1953 This age limit will not apply to those in Public Service.
- (c) is of excellent moral character and physically sound
- (d) possesses the following qualifications—
- (i) a duly elected Associate Membership of the Institute of Civil Engineers, or
 - (ii) a graduate in Engineering of a recognised University having at least 5 years practical experience after graduation or an applicant having sections A and B of the A.M.I.C.E. and 5 years practical experience. The salary scale in these cases will be Rs. 3,000—360—4,080. On election as an A.M.I.C.E. he will be paid salary on the scale Rs. 4,800—Rs. 12,720.

(ii) Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of His Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord) will be allowed to deduct the full period of such service, commencing from September 3, 1939, at the earliest and up to December 31, 1949, at the latest from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the forces before August 15, 1945, and that such service was continuous

5. (1) Applications from officers in the Public Service who are qualified under paragraph 4 above must be forwarded through the Heads of their respective departments. In the cases of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should in forwarding the applications state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure.

(ii) Applications forwarded through Heads of Departments and received in this office after the prescribed date will not be entertained, unless the applications were received by the Head of the Department before the prescribed date and the Head of the Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6 Applicants must attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

- (a) certificate of registration of birth. (N.B.—Baptismal certificate or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) certificates of the highest academic and professional qualifications obtained.
- (c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this sub-section).

Note.—Copies of these testimonials will not be returned

7 The selected candidate, if not already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8 A person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

9 Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

10 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal, if discovered after the selection.

11. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this department.

12 Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected

13 ALL APPLICATIONS WILL BE ACKNOWLEDGED AND ANY APPLICANT WHO DOES NOT RECEIVE AN ACKNOWLEDGMENT WITHIN THREE DAYS OF THE CLOSING DATE OF THE APPLICATIONS SHOULD AT ONCE NOTIFY THE SECRETARY, PUBLIC SERVICE COMMISSION. FAILURE TO COMPLY WITH THIS PROVISION WILL DEPRIVE THE APPLICANT OF ANY CLAIM TO CONSIDERATION.

A. M. S. PERERA,
Secretary,
Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box No 500,
Secretariat,
Colombo 1, October 13, 1953.

No. A 225/X. 370/52.

TOWN AND COUNTRY PLANNING DEPARTMENT

Temporary Junior Assistant Government Town Planner

APPLICATIONS are invited for a post of Temporary Junior Assistant Government Town Planner in the Town and Country Planning Department. Applications, which should be on a special form obtainable from this office, should reach me on or before the following dates :—

- (a) local applications—November 13, 1953.
- (b) overseas applications—November 20, 1953.

2. *Salary, allowance and conditions of service.*—(1) The salary scale attached the post is Rs. 3,000 per annum, rising by annual increments of Rs. 360 to Rs. 4,080 per annum. The salary payable to a permanent and pensionable officer, if seconded for service, will be the salary including increments of the seconded post subject to a limit of 150 per cent. of the officer's substantive salary.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living and special living allowances are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other Orders and Regulations which may be issued from time to time by the Government.

(iv) Junior Assistant Government Town Planners are eligible for appointment as Assistant Government Town Planners Grade II on passing the Final Examination of the Royal Institute of British Architects or of the Town Planning Institute of England. When a vacancy of Assistant Government Town Planner, has to be filled, consideration will only be given to the applications of those Junior Assistant Government Town Planners, who have at the time the selection is made, obtained the above qualifications.

3. *Terms of Engagement.*—(i) The post is temporary.

(ii) The selected officer, unless holding a permanent and pensionable appointment under Government and is seconded for service, will be required to contribute 5 per cent of his salary to the Public Service Provident Fund and will be allowed to contribute, at his option, a further 5 per cent. The Government contribution, in either case, will be equal to 7½ per cent. of salary paid in at the close of each financial year.

(iii) The selected officer will be required to take up appointment at very short notice.

4. *Qualifications required.*—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese.

A "Ceylonese" is—

(i) a citizen of Ceylon by descent or by registration; or

(ii) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration; and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship—vide Administrative Regulation 106;

(b) has passed either the Intermediate Examination of the Royal Institute of British Architects or of the Town Planning Institute of England;

(c) is not less than 20 years and not more than 30 years of age on November 13, 1953. The restriction with regard to age will not apply to candidates already in the Department with long experience in Town Planning;

(d) if of good character and physically sound.

5 Applications from officers in the Public Service who are qualified under paragraph 4 above, must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the cases of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of Departments concerned should in forwarding the applications state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure. Such applications received in this office after the prescribed date will not be entertained unless the applications were received by the Head of Department before the prescribed date, and the Head of Department concerned recommends acceptance, adducing valid reasons for the delay.

6. Applicants should attach to their applications COPIES (NOT ORIGINALS) of—

(a) certificate of registration of birth.

(N.B.—Baptismal certificates or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)

(b) certificates in support of the qualifications specified in paragraph 4 (b) above.

(c) three recent testimonials to applicant's qualifications, character and suitability for appointment to the post. (Candidates who are already in the Public Service will not be required to furnish these testimonials under this sub-section).

Note.—These copies of certificates and testimonials will not be returned.

7 The selected candidate, if not already in the Public Service, will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to his physical fitness to serve in any part of the Island.

8 The selected candidate will be required to maintain and use a motor car or motor cycle for the performance of his duties. No advance of salary will be paid for the purchase of a motor car.

9. A person who desire to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

10. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

11 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and dismissal, if discovered after selection.

12. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and not personally to any officer in this Department.

13. APPLICATIONS WHICH DO NOT CONFORM IN EVERY RESPECT TO THE REQUIREMENTS OF THIS NOTIFICATION WILL BE REJECTED.

14. ALL APPLICATIONS WILL BE ACKNOWLEDGED, AND ANY APPLICANT WHO DOES NOT RECEIVE AN ACKNOWLEDGMENT WITHIN THREE DAYS OF THE CLOSING DATE SHOULD AT ONCE NOTIFY THE SECRETARY, PUBLIC SERVICE COMMISSION. FAILURE TO COMPLY WITH THIS PROVISION WILL DEPRIVE THE APPLICANT OF ANY CLAIM TO CONSIDERATION.

A. M. S. PERERA,
Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission,
P. O. Box 500,
Secretariat,

Colombo, October 13, 1953.

RECRUITING

Royal Ceylon Navy

APPLICATIONS are invited for the following vacancies in the Royal Ceylon Navy:—

- (a) 1 Engine Room Artificer.
- (b) 10 Communication Ratings.
- (c) 6 Cook/Stewards.
- (d) 6 Supply Ratings.
- (e) 3 Shipwrights.
- (f) 7 Electrician's Mates.
- (g) 4 Radio Electrician's Mates.
- (h) 3 Sick Berth Attendants.

2. *Qualifications.*—Applicants for all the above categories—

- (i) Must be a Citizen of Ceylon.
- (ii) Must pass a Medical Test to the satisfaction of the Captain of the Navy.

(iii) Must possess the following Physical Requirements —

Minimum Height—5' 5".
Minimum Vision—Good
Minimum Weight—105 lbs.

3 The special qualifications required for the branches listed above are as follows:—

- (a) *Engine Room Artificer*.—Must be between the ages of 20 and 30. Must have passed the J S C (English) Must have at least 5 years experience in Workshop practice
- (b) *Communication Ratings*.—Must be between the ages of 18 and 20 Must have passed the J S C (English)
- (c) *Cooks/Stewards*.—Must be between the ages of 18 and 25 Must have a good working knowledge of English Preference will be given to applicants with a knowledge of cooking
- (d) *Supply Ratings*.—Must be between the ages of 18 and 30 Must have passed the J. S. C (English).
- (e) *Shipwrights*.—Must be between the ages of 18 and 30 Must have a good working knowledge of English Must have experience in Carpentry, Joinery, Fitting, &c.
- (f) *Electrician's Mates*.—Must be between the ages of 18 and 22. Must have a good working knowledge of English
- (g) *Radio Electrician's Mates*.—Must be between the ages of 18 and 22 Must have a good working knowledge of English
- (h) *Sick, Berth Attendants*.—Must be between the ages of 18 and 22 Must have passed the J S C. (English).

4 Men with previous Naval Service or previous Naval experience in the various types of work who are above the age limit may also apply.

5 General conditions of service and pay are as published in the *Ceylon Government Gazette* No. 10,187 of December 9, 1950, No 10,199 of January 12, 1951 and 10,222 of March 9, 1951

6 Applications should be made in writing and should be substantially in the form below and addressed to:—

The Recruiting Officer,
Headquarters,
Royal Ceylon Navy,
Flagstaff Street,
Colombo 1,

and should reach him on or before October 26, 1953

- 1 Applicant's name in full
- 2 Address
- 3 Nationality
- 4 Date of birth :
5. Educational qualifications and schools attended (give details) :
6. Any other qualifications
7. Technical qualifications :
- 8 Present employment :
9. Previous employment (if any) give full details ;
- 10 Sports qualifications :
- 11 Previous service in C R. N. V. R, or armed forces of the Commonwealth :

Copies (NOT ORIGINALS) of birth certificate, educational qualifications and certificates from previous employers should be attached

Applications should be marked "RECRUIT" on the top left hand corner of the envelope

B 3

No personal interviews will be given at the time of the application and travelling expenses will not be paid

All those who have previously applied for enlistment in the Royal Ceylon Navy are to apply afresh on the prescribed form

P. M. B. CHAVASSE,
Captain R N
Captain of the Navy.

STUDENTS SEEKING ADMISSIONS TO UNIVERSITIES AND OTHER INSTITUTIONS FOR ENGINEERING AND TECHNICAL STUDIES IN COUNTRIES OUTSIDE CEYLON EXCEPT AUSTRALIA

APPLICATIONS of all private students seeking admissions to the Universities and other Institutions in countries outside Ceylon except Australia for the purpose of pursuing Engineering and Technical studies should be made in triplicate on forms obtainable from the office of the Director, Ceylon Technical College. All applications in respect of sessions commencing in 1954, should reach me on or before October 31, 1953.

2. Applications should be accompanied by—

- (i) PHOTOSTATIC copies of certificates in respect of examinations passed, e.g, Ceylon Senior School Certificate (English); London Matriculation (before 1951); Higher School Certificate; the General Certificate of Education (Advanced Level); London Intermediate in Engineering, Science or Arts; University of Ceylon degree On the Ceylon Senior School Certificate, the actual standard reached must be shown against each subject, e.g.—

English	..	Credit.
Latin	..	Distinction.
Maths	..	Pass.
&c.		

- (ii) Medical certificate of fitness;
- (iii) Two character certificates, one of which should be from the principal of the college or school last attended;
- (iv) Two copies of passport size photographs

3. Each applicant should pay a capitation fee of £10. This may be deposited in the Bank of Ceylon, Fort, Colombo, to the credit of the "General Deposit Account—Treasury, Capitation fees of private engineering students" or paid at the bank selling rate at the office of the Ceylon Technical College. The bank slip or the receipt should be forwarded along with the application forms.

4 Application forms not complying with the above requirements will be rejected.

5. Applications for admissions to Universities and other Institutions in Australia should be forwarded to His Excellency the High Commissioner for Australia in Ceylon, 2nd Floor, G. O. H., Colombo 1, from whom further particulars may be obtained.

S. L. DE SILVA,
Director,

Ceylon Technical College.

Colombo, October 12, 1953.

BOARD OF IMPROVEMENT COMMISSIONERS, COLOMBO

Post of Inspector

APPLICATIONS will be received by the Chairman, Board of Improvement Commissioners, Colombo, Department of Town and Country Planning, McCallum Road, Colombo 10, up to October 31, 1953, for a post of Inspector. Applicants who sent in their applications in response to the notification dated September 4, 1953, need not apply afresh.

2. Salary, Allowance and Conditions of Service.—

(i) The salary scale attached to the post is Rs. 3,600—180—Rs. 4,860 per annum. The salary scale for a candidate possessing the qualifications mentioned in paragraph 4 (d) (ii) will be fixed in consultation with the Board of Improvement Commissioners.

(ii) Rent allowance, temporary cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government rates.

(iii) The appointment will be governed by rules and regulations applicable to temporary officers serving under Government.

3 Terms of Engagement.—The post is temporary and non-pensionable and is liable to be terminated on one month's notice.

4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese.

A "Ceylonese" is—

(i) a citizen of Ceylon by descent or by registration; and

(ii) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship.

(b) is not more than 50 years of age;

(c) has passed the S. S. C. or an equivalent examination;

(d) (i) possesses the Surveyor-General's licence in Surveying and Levelling and 5 years' experience after obtaining the licence; or

(ii) has had 15 years' practical experience in Civil Engineering and Surveying and Levelling in a Government Department or in a recognized engineering firm.

5. Applicants should attach to their applications copies of—

(i) Birth certificate;

(ii) Certificate of the highest educational qualifications; and

(iii) Three recent certificates of character.

6. Applications from those already in Government Service will be considered only if forwarded through the heads of their departments.

7. Candidates may be required to present themselves for an interview at Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

8. Applications should be substantially in the form given below. Application forms will not be supplied by this department.

O. WEERASINGHE,
Chairman,

Board of Improvement Commissioners,
Colombo.

Town and Country Planning Department,
McCallum Road, Colombo 10, October 13, 1953.

**BOARD OF IMPROVEMENT COMMISSIONERS,
COLOMBO**

FORM OF APPLICATION FOR THE POST OF INSPECTOR

1. Name in full: _____.

2. Present address: _____.

3. Date and place of birth: _____.

4. Nationality: _____.

5. Post held at present, if any: _____.

6. If not employed at present, last position held; Salary received: _____.

7. Educational qualifications (state examinations passed): _____.

8. Technical qualifications (state examinations passed): _____.

9. Particulars of training, apprenticeship, &c., with dates: _____.

10. Particulars of previous experience, appointments, &c., with dates: _____.

11. If previously employed in any Government department, give exact cause of leaving: _____.

12. If ever convicted of any criminal offence in a court of law, give particulars of offence and punishment: _____.

Date: _____.

Signature: _____.

**BOARD OF IMPROVEMENT COMMISSIONERS,
COLOMBO**

Post of Assistant Inspector

APPLICATIONS will be received by the Chairman, Board of Improvement Commissioners, Colombo, Department of Town and Country Planning, McCallum Road, Colombo 10, up to October 31, 1953, for a post of Assistant Inspector. Candidates who sent in their applications in response to the notification dated September 4, 1953, need not apply afresh.

2. Salary, Allowance and Conditions of Service.—
(i) The salary scale attached to the post is Rs. 1,680—120—Rs. 3,480 per annum. The selected candidate will be given a commencing salary above the initial if his qualifications and experience warrant it.

(ii) Rent allowance, temporary cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government rates.

(iii) The appointment will be governed by rules and regulations applicable to temporary officers serving under Government.

3 Terms of Engagement.—The post is temporary and non-pensionable and is liable to be terminated on one month's notice.

4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese. A "Ceylonese" is—

(i) a citizen who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship.

(b) is not more than 30 years of age

(c) has passed the S. S. C. or equivalent examination

(d) has either—

(i) successfully completed an approved course at the Ceylon Technical College which includes the following subjects.—

Surveying, building construction, Sanitary Engineering, and in addition should have had 2 years' experience in construction works; or equivalent qualifications; or

(ii) at least five years' experience in engineering construction works.

Note.—Candidates with any of the above qualifications will be required to pass a written test before selection

5. Applicants should attach to their applications copies of—

(i) Birth certificate.

(ii) Certificate of the highest educational qualifications; and

(iii) Three recent certificates of character

6. Applications from those already in Government Service will be considered only if forwarded through the heads of their departments.

7. Candidates may be required to present themselves for an interview at Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

8. Applications should be substantially in the form given below. Application forms will not be supplied by this department

O. WEERASINGHE,
Chairman,

Board of Improvement Commissioners,
Colombo

Town and Country Planning Department,
McCallum Road,
Colombo 10, October 13, 1953.

**BOARD OF IMPROVEMENT COMMISSIONERS,
COLOMBO**

**FORM OF APPLICATION FOR THE POST OF ASSISTANT
INSPECTOR**

1. Name in full : _____
2. Present address : _____
3. Date and place of birth : _____
4. Nationality : _____
5. Post held at present, if any : _____
6. If not employed at present, last position held ;
Salary received : _____
7. Educational qualifications (state examinations
passed) : _____
8. Technical qualifications (state examinations
passed) : _____
9. Particulars of training, apprenticeship, &c., with
dates : _____
10. Particulars of previous experience, appoint-
ments, &c., with dates : _____
11. If previously employed in any Government
department, give exact cause of leaving :

12. If ever convicted of any criminal offence in a
court of law, give particulars of offence and
punishment : _____

Date : _____ Signature : _____

**TOWN AND COUNTRY PLANNING
DEPARTMENT**

Post of Assistant Inspector

APPLICATIONS will be received by the Govern-
ment Town Planner, Department of Town and
Country Planning, McCallum Road, Colombo 10, up
to October 31, 1953, for a post of Assistant Inspector.
Candidates who sent their applications in response to
the notification dated August 20, 1953, need not
apply afresh.

2. Salary, Allowances, and Conditions of Service.—

(i) The salary scale attached to the post is Rs. 1,680
—120—Rs 3,480 per annum.

(ii) Rent allowance and temporary cost of living
and special living allowances are payable according
to Government regulations.

(iii) The appointment will be subject to Public
Service Commission Rules, the Financial Regula-
tions, the Regulations of the Manual of Procedure,
Departmental Orders or Regulations, and any other
orders or regulations issued from time to time by
the Government.

3. Terms of Engagement.—(i) The post is per-
manent and non-pensionable. The appointment, in
the first instance, will be on trial for a period of one
year

(ii) The selected candidate will be required to
contribute 5 per cent. of his salary to the Public
Service Provident Fund and will be allowed to contrib-
ute, at his option, a further 5 per cent. The Govern-
ment contribution in either case will be equal to
7½ per cent. of the salary paid in at the close of each
financial year.

(iii) Assistant Inspectors will be eligible for
appointment as Inspectors when vacancies occur—

(a) on reaching the maximum of the salary scale
for Assistant Inspectors and on passing a
departmental examination ; or

(b) on passing the Surveyor-General's examina-
tion in Surveying and Levelling or after
10 years' satisfactory service as Assistant
Inspector.

4. Qualifications required.—(1) Every applicant
must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is a Ceylonese. A "Ceylonese" is—
- (i) a citizen of Ceylon by descent or by
registration ; and
 - (ii) a person who has applied or intends to
apply for citizenship of Ceylon by
registration, and is deemed by the
Ministry of Defence and External
Affairs to have a prima facie entitle-
ment to such citizenship ;
- (b) is not more than 30 years of age and is of good
character and physically sound ;
- (c) possesses educational qualifications at least
equivalent to the S. S. C. (English) ;
- (d) has either (i) successfully completed an
approved course at the Ceylon Technical
College which includes the following
subjects :—
Surveying I and II with (a) Building
Construction I and II or (b) Sanitary
Engineering I and II and in addition should
have had 2 years' experience in construc-
tion works ; or equivalent qualifications ; or
(ii) at least 7 years' experience in engineer-
ing construction works.

Note.—Candidates with any of the above quali-
fications will be required to pass a written
test before selection.

5. Applicants should attach to the applications
copies of—

- (i) birth certificate ;
- (ii) certificate of highest educational qualifica-
tions ; and
- (iii) three recent certificates of character.

6. Applications from those already in Government
Service will be considered if forwarded through the
heads of their departments

7. The selected candidate, if not already in the
Government Service, will be required to pass a
medical examination by a Government Medical
Officer as to his physical fitness to serve in any part
of the Island.

8. Candidates may be required to present them-
selves for an interview in Colombo at an appointed
time and place. No travelling or other expenses
will be paid.

9. Applications should be in the candidate's own
handwriting substantially in the form given below

10. Application forms will not be supplied by this
department.

O. WEERASINGHE,
Government Town Planner.

McCallum Road,
Colombo, October 13, 1953.

**DEPARTMENT OF TOWN AND COUNTRY
PLANNING**

**FORM OF APPLICATION FOR THE POST OF
ASSISTANT INSPECTOR**

1. Name in full : _____
2. Present address : _____
3. Date and place of birth : _____
4. Nationality : _____
5. Post held at present, if any : _____
6. If not employed at present, last position held,
salary received : _____
7. Educational qualifications (state examinations
passed) : _____
8. Technical qualifications (state examinations
passed) : _____

- 9 Particulars of training, apprenticeship, &c., with dates :_____.
- 10 Particulars of previous experience, appointments, &c., with dates :_____.
- 11 If previously employed in any Government department, give exact cause of leaving :_____.
12. If ever convicted of any criminal offence in a court of law, give particulars of offence and punishment :_____.

Date :_____ Signature :_____

FOOD COMMISSIONER'S DEPARTMENT

Applications for the post of Assistant Food Controller (Temporary)

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Food Controller (Temporary) in the Food Commissioner's Department. Applications which should be substantially in the form given below, should reach me on or before 12 noon on October, 30, 1953.

2. Salary, Allowances and Conditions of Service :

(i) The salary scale attached to the post is Rs 3,600—8 of 180 and 6 of 240—Rs. 6,480. The selected candidate should furnish security in a sum of Rs. 2,500 cash of which Rs. 1,000 should be paid on appointment and the balance in instalments of Rs. 37 50 which will be deducted from their salaries.

(ii) Rent allowance, cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government Regulations.

(iii) The appointment will be subject to Public Service Commission rules, the Financial Regulations, the Regulations of Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations or any other Orders or Regulations issued from time to time by the Government.

3 *Qualifications required* : Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is a Ceylonese. The term Ceylonese for this purpose is—

(i) a citizen of Ceylon by descent or by registration ; or

(ii) a person who has applied for or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship (vide A. R. 106) ;

(b) is of good character and physically sound ;

(c) is (i) a graduate between the ages 24 and 35 years ; or

(ii) an officer of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service who is in receipt of a salary of Rs. 2,640 p.a. or more ; with administrative experience and recommended on the ground of exceptional merit by the Head of his department ;

Applications from other officers holding permanent appointments in the Public Service will not be entertained.

The salary payable to an officer of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service seconded for service will be Rs. 3,600—180 and 240—Rs. 6,480 per annum subject to a limit of 150 per cent. of the officer's substantive salary. The period of such secondment will not exceed two years.

(iii) Preference will be given to candidates who are able to read, write and converse fluently both in Sinhalese and Tamil.

4. Applications from eligible candidates in the Public Service will be accepted provided they obtain the permission of the Heads of their Departments in accordance with A. R. 109.

5. Any person who desires to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate may disqualify such candidate.

6. Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the selection.

7. Applications or any other communications relating thereto must be addressed to the Food Commissioner, P. O. Box 560, Colombo, and NOT personally to me or any other officer in this department.

8 Applications which do not conform in every respect to the requirements of this notification will be rejected.

9. There is no guarantee that the appointment will last for any length of time

M. L. D. CASPERSZ,
Food Commissioner (C & D.).

Office of the Food Commissioner (C & D.),
Edinburg Crescent,
P. O. Box 560,
Colombo 7, October 12, 1953

APPLICATION UNDER PARA. 3 (c) (i)/3 (c) (ii) FOR THE POST OF ASSISTANT FOOD CONTROLLER (TEMPORARY) IN THE FOOD COMMISSIONER'S DEPARTMENT

1. Name in full (in block letters) :_____ and address :_____.
2. Nationality :_____.
- 3 Date of birth and whether supported by birth certificate :_____.
- 4 Date and place of birth of applicant's father :_____.
5. Married or single :_____.
6. Educational qualifications :_____.
7. Administrative experience (required in the case of applications under para. 3 (c) (i) :_____.
8. Are you able to converse (fluently) in—
(a) Sinhalese :_____.
(b) Tamil :_____.
9. Can you read and write—
(a) Sinhalese :_____.
(b) Tamil :_____.
10. Means of transport (i.e. car, motor cycle or push cycle) possessed by you :_____.
- 11 Date of leaving the University or College ? :_____.
12. How were you employed since leaving the University or College ? :_____ (Full dates to be given and gaps to be explained please).
13. Are you well acquainted with any particular district or districts in the Island ? :_____.
- 14 Any special claims you wish to urge in support of your application ? :_____.
15. Names and addresses of two persons of standing to whom reference can be made regarding your ability and character :_____.
16. Testimonials from whom ? (Attach copies of not more than three recent testimonials): Originals need not be sent but should be produced if required :_____.

Date :_____

Signature of Applicant.

QUARANTINE DEPARTMENT**Post of Caretaker, Circuit Bungalow, Mandapam Camp, South India**

APPLICATIONS are invited for the post of Caretaker, Circuit Bungalow, Mandapam Camp, South India

2 Salary, Allowance and Conditions of Service.—

(i) The salary scale attached to the post is Rs. 420—12—Rs 540 per annum

(ii) The usual cost of living allowance and special living allowance will be paid according to Ceylon Government Regulations

(iii) An Overseas allowance of probably Rs 5 per mensem will be paid with Treasury approval, if a Ceylonese is appointed

(iv) Free quarters will be provided within the Camp

(v) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Administrative Regulations, Departmental Orders and any other orders which may be issued from time to time by the Government

(vi) The post is permanent and the appointment will be on probation for one year

3 Qualifications required.—(a) Every applicant must furnish proof that he is a Ceylonese by descent or by registration

(b) Is a *good cook* who is able to prepare European and Ceylon dishes to serve to visitors accommodated in the Circuit Bungalow. He will also be required to be in charge of the Circuit Bungalow furniture, linen, Crockery, cutlery, etc ,

(c) Is not more than 30 years of age; on November 9, 1953

(d) He should have a working knowledge of Tamil or Sinhalese Those having a knowledge of English will be given preference

(e) Is of good character Three recent certificates regarding character and ability in cooking should be attached

(f) If selected, he should be medically found fit to serve in Ceylon and in South India

4. Applications from persons already in Government Service should be forwarded through the Heads of their respective Departments.

5 The Applicants should be prepared to present themselves for an interview in Colombo on a specified date at their own expense

6 All applications should be addressed to the Director, Quarantine Department, Echelon Square, Colombo 1, and should reach him before 12 noon on November 9, 1953

C L S FERDINANDS,
for Director,
Quarantine Department

Quarantine Office,
Colombo, October 12, 1953

POST OF TEMPORARY STENOGRAPHER, MAGISTRATE'S COURT, BADULLA

APPLICATIONS are invited from Ceylonese for the post of a Temporary Stenographer in English at the Magistrate's Court, Badulla.

2 Salary payable is Rs 1,440—120—Rs 3,480 per annum.

3 Candidates are expected to record correctly Court proceedings and judgments dictated at about 100 words per minute, and to transcribe such notes on the type writer at the rate of over 35 words per minute

4. Applications should be addressed to the Magistrate, Badulla and should be received on or before Friday, October 30, 1953

5 Candidates must be prepared to stand a test in speed both in short hand and typewriting, and they must present themselves when called to do so at their own expense

6 A "Ceylonese" is—

(a) a citizen of Ceylon by descent or by registration

(b) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship

Magistrate's Court,
Badulla, September 30, 1953

W A WALTON,
Magistrate

POST OF TEMPORARY STENOGRAPHER, MAGISTRATE'S COURT, AVISSAWELLA

APPLICATIONS are invited from Ceylonese for the post of a Temporary Stenographer in English at the Magistrate's Court of Avissawella.

2 Salary payable is Rs. 3 per day and allowance during the first six months and thereafter on a monthly salary on the scale Rs 100—6—Rs. 170, and allowances.

3 Candidates are expected to record correctly Court proceedings and judgments dictated at about 100 words per minute, and to transcribe such notes on the typewriter at the rate of over 35 words per minute

4 Applications should be addressed to Magistrate, Avissawella, and should be received on or before October 31, 1953.

5. Candidates must be prepared to stand a test in speed both in shorthand and typewriting, and they must present themselves when called to do so at their own expense.

6. A "Ceylonese" is—

(a) a citizen of Ceylon by descent or by registration

(b) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship

7 The appointment is temporary, and is subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

8. The selected candidate will be required to contribute 5 per cent. of his salary to the Public Service Provident Fund and will be allowed to contribute at his option a further 5 per cent. from the date of his promotion to the monthly scale of salary. The Government contributions, in either case, will be equal to 7½ per cent. of the salary paid in at the close of each financial year

Magistrate's Court,
Avissawella, October 12, 1953

S N. RAJADURAI,
Magistrate.

APPLICATIONS are invited for the post of a temporary Food Production Overseer in Nattankandal area in Mannar District.

The salary scale attached to the post is Re 1 80—12—Rs 2.88 per diem. Cost of living allowance and special living allowance are payable according to Government Regulations

The appointment is temporary and liable to be terminated without notice if it become necessary to do so

4 *Qualifications required*—(1) Every applicant must satisfy the following conditions —

- (a) Should be a Ceylonese For the purpose of this application a "Ceylonese" is a—
 (i) citizen of Ceylon by descent or registration;
 (ii) a person who has applied for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have a prima facie entitlement to such citizenship,
- (b) if not already in the service of the Government, should be less than 25 years nor more than 40 years of age on October 31, 1953;
- (c) should be a Graduate of a recognized University,
- (d) should possess a good knowledge of Sinhalese, Pali and Sanskrit;
- (e) should have had at least 5 years experience of teaching; and
- (f) should be of good character and physically sound

Note.—Experience in administration posts will be an added qualification Preference will be given to candidate who have had contact with Pirivenas

5. Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of Her Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (Excluding those who had left these services of their own accord), will be allowed to deduct the full period of their services during the period September 3, 1939, and December 31, 1949, from their ages for purposes of eligibility alone, provided that they joined the Forces before August 15, 1945, and that such services, were continuous and were terminated honourably.

6. Applicants should attach to their applications, copies and NOT originals of—

- (i) certificate of registration of birth (Baptismal certificate or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (ii) certificates of the academic and professional qualifications;
- (iii) three recent certificates of character (character certificates are not required from officers already in Government Service). It should be noted that those in Government Service are exempted from sending copies of character certificates only

7 The selected candidate, if not already in the permanent Government Service, will be required to pass a medical examination as to his physical fitness to serve in any part of the Island

8 Applicants should attach to their applications copies (and not originals) of three recent certificates, as to the suitability of the candidate to the post Originals of certificates sent contrary to this paragraph will not be returned

9. Applications from officers in the Public Service, who are qualified under paragraph 4 above, must be forwarded through the Heads of their respective Departments In the cases of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the Departments concerned should in forwarding the applications state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure Applications not forwarded through the present employer or not made in the prescribed form will not be entertained. The form should be copied from the specimen given below. Printed application forms are not available.

Applications should be addressed to the Director of Education and NOT personally to any officer of the Department.

10 Any one who desires to recommend a candidate should do so by giving him a testimonial Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

11 Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place No travelling or other expenses will be paid

12 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal if discovered after the appointment

13 Applications which do not conform in every respect to the requirement of this notification will be rejected

H W. HOWES,
 Director of Education,

ABK 828,
 Education Office, Malay Street,
 Colombo 2, October 8, 1953.

**SPECIMEN FORM REFERRED TO
 POST OF CHIEF INSPECTOR OF PIRIVENAS**

- 1 Full name : _____
 (in block capitals)
- 2 Postal address _____
- 3 Date and place of birth—
 (a) Applicant : _____
 (b) Applicant's father : _____
 (copy of applicant's birth certificate—
 see 6(i) should be attached)
- 4 Applicants age on October 31, 1953 in years and months _____.
- 5 Nationality—
 (a) If a Ceylonese, whether by registration or by descent : _____
 (b) If you are not a citizen of Ceylon by descent or registration, have you applied to the Minister of Defence and External Affairs for citizenship of Ceylon by registration? Give particulars of steps taken, if any : _____
- 6 Present employment with particulars : _____
 (If a teacher, registered number and present annual salary.)
- 7 Academic qualifications : _____
 (Name of degree with subjects and University, index number, and year, should be stated, Copies of certificate should be attached).
8. Knowledge of—
 (1) Sinhalese
 (2) Pali
 (3) Sanskrit
- 9 Teaching experience : _____
 (Names of schools or Pirivenas and period of service at each should be given)
10. Names of persons giving testimonials : _____
 (Copies of not more than three testimonials should be attached).

Signature : _____

Date : _____

EDUCATION DEPARTMENT

Posts of Inspectors of Schools, Grade I

APPLICATIONS from men and women candidates who satisfy the conditions in paragraph 4 below, are invited for the posts of Inspectors of Schools, Grade I in the Education Department Applications which should be in the specimen form shown below should reach the Director of Education, Administrative Branch, Education Office, Malay Street, Colombo 2, on or before November 6, 1953.

2 (i) The salary scale attached to the posts is Rs 3,120 rising up to Rs 6,480 per annum by 4 annual increments of Rs 120, 8 of Rs. 180 and 6 of Rs. 240 with efficiency bars before Rs. 3,780, Rs 4,500 and Rs 5,280

(ii) Rent allowance, cost of living and special living allowances are payable according to Government regulations

(iii) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders and any other regulations or orders issued from time to time by the Government

3 The posts are pensionable under the Government Pension Minute, except in the case of female officers. The selected candidates will, if not in the permanent pensionable service under Government, be appointed on probation for two years. Female officers will be required to contribute to the Public Service Provident Fund

4 Every applicant must satisfy the following conditions and furnish satisfactory proof thereof—

(a) should be a Ceylonese. For the purpose of this application a Ceylonese is—

- (i) a citizen of Ceylon by descent or registration,
- (ii) a person who has applied or intends to apply for citizenship of Ceylon by registration, and is deemed by the Minister of Defence and External Affairs to have prima facie entitlement to such citizenship,

(b) if not already in the service of the Government should be less than 35 years of age on November 6, 1953;

(c) should be trained graduates or graduates of a recognized University and should have had experience in teaching for at least 3 years,

(d) should possess a good knowledge of Sinhalese. Preference will be given to those who have passed at least in language and literature at the Sinhalese S S C Examination/or G. C. E. (Ordinary Level) Examination.

(e) should be of good character and physically sound

Provided they are qualified in all other respects, ex-
 { servicemen of Her Majesty's Fighting Forces, and full-time members of Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these services of their own accord), who have been honourably discharged will be allowed to deduct the full periods of such services from September 3, 1939, at the earliest and up to December 31, 1949, the latest, from their ages for purposes of eligibility alone, provided their war services commenced prior to August 15, 1945, and was continuous

(iii) The selected candidates, if not already in the permanent Government Service will be required to pass a medical examination as to their physical fitness to serve in any part of the Island

5. Applicants should attach to their applications, copies and NOT originals of—

- (i) certificate of registration, of birth (Baptismal Certificate or certificates issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted),
- (ii) certificate of the academic and professional qualifications,
- (iii) two recent certificates of character (Character certificates are not required from officers already in Government Services),
- (iv) testimonials from a competent person or other documentary evidence of the candidate's knowledge of Sinhalese.

It should be noted that those in Government Service are exempted from sending copies of character certificates only.

6 Applications from officers in the Public Service who are qualified under paragraph 4 above, must be forwarded through the Heads of their respective Departments. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of the

Departments concerned should in forwarding the applications state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in terms of A. R. 109 of the Manual of Procedure. Officers of the Education Department should forward their applications through their immediate superior officers. Assistant Masters in Government Schools should forward their applications through the Head Masters or Principals who should be requested to forward them through the Director of Education, Branch G. E., stating whether the applicants can be released if selected. Similarly Principals and Headmasters should forward their applications through the Director of Education, Branch G. E., who will state whether the applicants can be released if selected. Applications not forwarded through the present employer or not made in the prescribed form will not be entertained. The form should be copied from the specimen given below. Printed applications forms are not available. Applications should be addressed as required in paragraph 1 above and not personally to any officer of this Department

7 Any attempt to interview the Director of Education or any member of his Department on behalf of any applicant will render the applicant liable to disqualification.

8. Candidates may be required to present themselves for interview in Colombo at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid.

9 Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification, if the inaccuracy is discovered before the selection, and to dismissal, if discovered after the selection

10. Applications which do not conform in every respect with the requirements of this notification will be rejected.

R. J. F. J.
for Director of

Education Office,
Malay Street,
Colombo 2, October 12, 1953.

SPECIMEN FORM

APPLICATION FOR THE POST OF INSPECTOR OF
GRADE I

1. Full name (block letters) : _____
2. Address : _____
3. Date and place of birth of—
 (i) Applicant : _____
 (ii) Applicant's father : _____
 (copy of applicant's birth certificate see 5 (i) should be attached).
- 4 (a) Nationality—
 (b) If a Ceylonese, whether by registration or by descent : _____
- (c) If you are not a citizen of Ceylon by descent or by registration have you applied or do you intend to apply to the Minister of Defence and External Affairs for citizenship of Ceylon by registration? Give full particulars of steps taken, if any : _____
5. (a) Present employment with particulars : _____
 (b) If a teacher, registered number and present annual salary : _____
6. Academic qualifications : _____
 (If a graduate, name of degree with subjects and University, index number and year should be stated. Copies of certificates should be attached.)
7. Professional qualifications : _____
 (Place of training and period should be stated. This should be supported by copies of certificates obtained.)
8. Knowledge of—
 (a) Sinhalese : _____
 (b) Tamil : _____

9. Teaching experience (Names of schools and period at each with dates should be given) : _____

Date of joining	Date of leaving	Length of service
Total		

10 Record of military service (copy of discharge certificate to be attached) _____

11. Names of persons giving testimonials (copies of not more than three should be attached) _____

Date : _____

Signature _____

Sale of Articles

LAND SETTLEMENT DEPARTMENT

Sale of Unserviceable Articles

A number of unserviceable articles consisting of steel cash boxes, camp chairs, inkstands, hurricane lanterns, wooden stools, iron pegs, wooden tables, &c., will be sold by public auction at the Land Settlement Department Stores, Edinburgh Crescent, Colombo, on Friday, October 30, 1953, at 10 a.m.

Successful bidder must pay the full amount after the sale and remove the articles immediately, or before 12 noon on October 30, 1953.

R. SELVADURAI,
for Settlement Officer.

Land Settlement Department,
October 12, 1953.

of Toll and Other Rents

SALE OF FERRY RENTS, 1954

NOTICE is hereby given that the Additional Assistant Government Agent, Kalutara, will receive tenders at the Kalutara Kachcheri up to 12 noon on Tuesday, November 10, 1953, for the exclusive right to levy and collect tolls in respect of the under-mentioned ferries, for the period from January 1 to December 31, 1954. All tenders must be on the official tender forms, which are obtainable at the Kalutara Kachcheri, during all working hours on production of a tender deposit receipt for Rs. 15 and on the day of sale before 10 a.m.

D. R. L. BALASURIYA,
Additional Assistant Government Agent.

The Kachcheri,
Kalutara, October 8, 1953.

Ferries referred to

- (1) Anguruwatotupola.
- (2) Kalawellawa.
- (3) Kitulgahawatta.
- (4) Naragala
- (5) Paragastota.
- (6) Rukgahatupola.
- (7) Udugama.
- (8) Weralugastotupola *alias* Frocester.

Agoda Uyana.
Gorakapola

Unofficial Notices

GAMPAHA THEATRES LIMITED

(Creditors Voluntary Winding Up)

NOTICE is hereby given that a meeting of the creditors of the above named company will be held on Friday, October 23, 1953, at 11 a.m. at the office of the liquidator, 29 1/8, Gaffoor Building, Fort, Colombo, for the purpose of passing the following resolutions —

(1) That it has been proved to the satisfaction of this meeting that the company cannot by reason of its liabilities continue in business and that it is advisable to wind up the same and accordingly that the company be wound up voluntarily.

(2) To confirm the appointment of Mr Tudor V. Perera, Incorporated Accountant of Gaffoor Building, Fort, Colombo as Liquidator of the Company

Colombo, October 8, 1953.

TUDOR V. PERERA,
Liquidator.

THE WELIMADA TEA COMPANY OF CEYLON, LIMITED

NOTICE is hereby given that the Transfer Books of the Company will be closed from 24th to 31st October, 1953, both days inclusive.

By order of the Board,

SHAW WALLACE CEYLON LIMITED
Agents and Secretaries.

Colombo, October 16, 1953.

THE TUAN MEE (SELANGOR) RUBBER COMPANY, LIMITED

THE Transfer Books of the Company will be closed from the 20th to 27th October, 1953, both days inclusive.

By order of the Directors,

GORDON FRAZER & Co., LTD,
Agents and Secretaries.

Colombo, October 13, 1953.

NOTICE OF ENROLMENT

I, Joseph Nalliah Arumugam, Barrister-at-law of the Honourable Society of the Middle Temple of 16, Stanmore Crescent, Colombo, Ceylon, do hereby give notice that six weeks hence I shall apply to the Honourable the Chief Justice and the other Judges of the Supreme Court of the Island of Ceylon to be admitted and enrolled as an Advocate of Their Lordships Court

J. N. ARUMUGAM.

Application for Foreign Liquor Licences

I hereby give notice that I have on August 5, 1953, applied to the Government Agent, Northern Province, for the licence shown in the schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1954, in compliance with Excise Notification No 200 of September 18, 1930.

Schedule

- 1 Name and address of applicant: Philip Rajasooriyar Thambiayah.
2. Description of licence applied for Entertainment bar licence.
- 3 State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal.
- 4 Situation of premises to be licensed. Regal Theatre, Kankesanturai Road, Jaffna.

P. R. THAMBIAYAH

We hereby give notice that we have on July 15, 1953, applied to the Assistant Government Agent, Kegalla, for the licence shown in the schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1954, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 18, 1930

Schedule

1. Name and address of applicant: D. B. Panamaldeniya & H. S. Goonatillake of Chaya Cinema, Kegalla.
- 2 Description of licence applied for. Entertainment bar (foreign liquor)
3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences Renewal.
- 4 Situation of premises to be licensed. Chaya Cinema, Kegalla

D B PANAMALDENIYA
H S GOONATILLAKE

I hereby give notice that I have on June 29, 1953, applied to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the schedule hereto annexed, for the licensing period ending September 30, 1954, in compliance with Excise Notification No. 200 of September 18, 1930.

Schedule

Applicant: Edmund Perera
No. 42, Panchikawattia

- Rectified spirits
- Renewal of existing licences
- No. 42,

PRINTED BY RANASINGHE

Auction Sales

AUCTION SALE

UNDER mortgage decree in D. C. Kalutara Case No. 29152, I shall sell by public auction the under mentioned property for the recovery of Rs 1,847.75, legal interest and costs of suit Rs. 210.45. On Saturday, October 24, 1953, at 9.30 a.m. at the spot, 9/32 shares of the land called Mananekumburegoda situated at Delgoda in Ratnapura District, extent 2 pelas paddy, together with 1/4 of 1/2 of the old plantation of W. Bandulahamy, and 1/4 share of the new tiled boutique and its kitchen.

October 5, 1953. D. H. ABAYASEKERA,
Auctioneer.

AUCTION SALE UNDER MORTGAGE DECREE IN D. C. PANADURA

Hetti Aratchige Mewlin Perera of Moratumulla, Moratuwa. Plaintiff.
No. 177 M.B. Vs.
Warnakulasuriya Wadumestrige Peter Mendis of St. Anthony's Road, Moratumulla, Moratuwa. Defendant.

BY virtue of the order to sell issued to me in the above case I shall sell by public auction at the spot at 10 30 a.m. on Saturday, November 14, 1953, the property hereunder for the recovery from the defendant of the sum of Rs 765.32 with interest on Rs 400 at 16 per cent. per annum from December 17, 1952, till May 13, 1953, and thereafter at 5 per cent. per annum on the aggregate amount till payment in full and costs of suit.

Description of property under sale

All that the soil, trees, plantations together with the tiled house standing thereon of the portion of land called Galpottewatta bearing assessment No. 146, situated at St. Anthony's Road, Moratumulla, Moratuwa, Colombo District—extent A.0 R0. P07.21/100.

For further particulars please apply to Mr. C. C. Stembo, Proctor and Notary, Panadura, or to me.

Panadura. ALEXANDER GUNATILLAKE,
Court Auctioneer and Valuer.

AUCTION SALE

D. C., Batticaloa Case No. 1367M.
Paramacutty Thangarajah of Kallady Uppodai Plaintiff.
Vs
Veluppillai Sinnathamby of Navatkudah Defendant.

BY virtue of the commission issued to me in the above case, I shall sell the under-mentioned lands Nos. 2, 3 and 4 in front of Sittandy Temple, Sittandy Kudiyiruppu on Saturday, November 7, 1953 :—

DESCRIPTION OF THE LANDS

NO. 2 ON NOVEMBER 7, 1953, AT 9.30 A.M.
A paddy land formed of Puthuvely Kulathukadu and Akatiyady Sinnavaddavan, situated at Sittandy in Eravurpattu aforesaid ; in extent 8 acres 9 perches. Of this an undivided 5/24 the shares.

NO. 3 ON NOVEMBER 7, 1953, AT 9.45 A.M.
A paddy land called Vannankulikadu or Matalaiyancudah, situated as aforesaid bearing lot No. 77298 in plan No. 266,225 ; in extent 25 acres 16 perches. Of this an undivided 5/48 shares.

NO. 4 ON NOVEMBER 7, 1953, AT 10 A.M.
A paddy land called Puthuvely Ilavism, situated as aforesaid ; in extent 12 acres. Of this an undivided 1/6th shares.

SAVERYMUTHU SEBASTIANPILLAI,
25, Munai Sireet,
Batticaloa, October 12, 1953. Auctioneer.

වෑන්ඩර්ස් නම් ඉල්ලුම්පත් පිළිබඳ දැන්වීම

ආහාර සැපයීමේ කොමසාරිස්කාරයා—කීර් බෙදුදීමේ යෝජනා ක්‍රමය

එළුකීර් එහා මෙහා ගෙනයාම

පහත විස්තර සඳහන් වන දුම්රිය ස්ථානස්ථ/රජයේ ගොවිපොළවල් සිට කීර් බෙදුදීමේ මධ්‍යස්ථානවලට එළුකීර් ගෙනයාම සඳහා වෑන්ඩර්ස් නම් ඉල්ලුම්පත් භාරගනු ලැබේ:—

- | විස්තර | දිනපත් පරිච්ඡේදය |
|---|----------------------------------|
| 1. එල්ලිට් රජයේ ගොවිපොළ සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. උතුරු අලුත්කුරුකෝරළේ (B) කොටස |
| 2. කුරුණෑගල දුම්රිය ස්ථානය සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. තාරමිල |
| 3. වාරිපොළ ආදිය ගොවිපොළ සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. නාමමල |
| 4. මඩකලපුව දුම්රිය ස්ථානය සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. මඩකලපුව |
| 5. වාමනවිලේ දුම්රිය ස්ථානය සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. වාමනවිලේ |
| 6. වවුනියා දුම්රිය ස්ථානය සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. වවුනියා |
| 7. මාගෝ දුම්රිය ස්ථානය සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. වවුනියා පත්තුව |
| 8. උඩගොඩ රජයේ ගොවිපොළ සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. උදුකොඩ |
| 9. පොළොන්නරුව රජයේ ගොවිපොළ සිට කීර් බෙදුදෙන මධ්‍යස්ථානවලට | .. පොළොන්නරුව |

(2) ඉහත සඳහන් වන එක් එක් සේවයක් සඳහා වෑන්ඩර්ස් වෙත වෙනම ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. සියලුම වෑන්ඩර්ස් පිටපත් දෙකක් සහිතව පිල් කැවූ කවර වල බහා පහත සඳහන් ලිපිනයට එවිය යුතුයි—

ආහාර සැපයීමේ කොමසාරිස්කාරයා,
නැ. පෙ. 512, කොළඹ.

(3) මුදලින් හෝ ආහාර සැපයීමේ කොමසාරිස්කාරයා නමට ලබාගත් මිනිසුරුගේ රු. 20ක් මෙම කාර්යාලයේ පැවැත්වූ කළු පිට කාර්යාලයෙන් සපයනු ලබන පෝර්මවල වෑන්ඩර්ස් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. පිළිගත් පෝර්මයෙහි ගොමැති කිසිම වෑන්ඩර්ස්ගේ නැතහොත් සලකා බලනු නොලැබේ.

(4) (සේවයේ නම සඳහන් කරමින්) ————— “එළුකීර් ගෙනයාම සඳහා වෑන්ඩර්ස්” යන නමින් වම්පැත්තේ උඩ කෙළවරේ සඳහන් කරනු ලැබූ වෑන්ඩර්ස් මෙම කාර්යාලයට 1953 නොවැම්බර් 16 වෙනි දින දවල් 12ට ප්‍රථම ලැබෙන සේ එවිය යුතුයි.

(5) වැඩි විස්තර කොළඹ යුනියන් පෙදෙසේ නැ. පෙ. 512 කීර් බෙදුදීමේ යෝජනා ක්‍රමයේ ආහාර සැපයීමේ කොමසාරිස්කාරයාගේ කාර්යාලයෙන් ලබාගත හැක.

නැ. පෙ. 512, කොළඹ.

ආර්. ඩී. පී. පවුලස්,
ආහාර සැපයීමේ කොමසාරිස්කාරයා වෙනුවට.

මේ 1953 ක්‍රි. වෑන්ඩර්ස් මස 7 වෙනි දින දීය.

දැන්වීම

කැලෑ දෙපාර්තමේන්තුව

කැලෑ විදුලි තැපෑල සේවයේ කාර්යාලයට කොටස් ගොඩවල් 8ක් මිලට ගනු කැමති අය ඒ සඳහා තමන් කැමති මිල ගණන් දන්වා එවන ඉල්ලුම් පත් 30. 10. 53 දින දවල් 12 දක්වා කැලෑ දෙපාර්තමේන්තුව විසින් භාරගනු ලැබේ.

ගොඩනැගිලි වෙත එකලස්, හෝ ගොඩවල් සියල්ලටම එක මිලක් හෝ දන්වා එවිය හැක.

වැඩි විස්තර කොළඹ කැලෑ දෙපාර්තමේන්තුවෙන් ලබාගත හැක.

අධ්‍යයන දෙපාර්තමේන්තුව

බණ්ඩාරවෙල, උම පසුගේ අධ්‍යයන නිලධාරීතුමා විසින් මේ 1953 ක්‍රි. වෑන්ඩර්ස් මස 29 වෙනි දින දවල් 12 වනතුරු පහත දැක්වෙන වැඩ පිළිබඳව වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා භාරගනු ලැබේ—

- (1) බද්/කීර්න්ද මිල පාසැල—අලුත් වැඩියා
- (2) බද්/වෙහෙල්ල මිල පාසැල—වහල සකස් කිරීම.
- (3) බද්/සුරියගොල්ල මිල පාසැල—අලුත් මහලක් දැමීම.
- (4) බද්/මැව්ගොල්ල මිල පාසැල—අලුත් වහලක් දැමීම.
- (5) බද්/බැද්දේගම කඳන මිල පාසැල—අලුත් වහලක් දැමීම.
- (6) බද්/පිටපොල් මිල පාසැල—අලුත් වහලක් දැමීම.
- (7) බද්/ලැරැණිය මිල පාසැල—අලුත් වැඩියා.
- (8) බද්/බෝගොල්ල මිල පාසැල—වහල සකස් කිරීම.
- (9) බද්/ලහපාන මිල පාසැල—අලුත් වැඩියා.
- (10) බද්/දම්පිත්ත මිල පාසැල—අලුත් වැඩියා.

සංලක්ෂ්‍ය.—බද්/බදු දු සහිතව.

2 වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා බණ්ඩාරවෙල, උම අධ්‍යයන නිලධාරීතුමාගෙන් ලබාගත යුතුයි.

3 යළිකරණ වැඩ අතුරින් අංක 1 සිට 6 දක්වා ඇති වැඩ පිළිබඳව වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා නිකුත් කරනු ලබන්නේ රු. 10,000 කට හෝ ඊට වැඩි ගණන් කොන්ත්‍රාත් වැඩ කීරීම සඳහා අධ්‍යයන දෙපාර්තමේන්තුවේ ලියා පදිංචි කොන්ත්‍රාත්කරුවන්ට පමණි. 7 සිට 10 දක්වා ඇති අංක වලින් දක්වන වැඩ සඳහා රු. 5,000 කට හෝ ඊට වැඩි ගණනකට අධ්‍යයන දෙපාර්තමේන්තුවේ ලියා පදිංචි අයට පමණක් වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා නිකුත් කරනු ලැබේ.

4 අංක 1 සිට 6 දක්වා ඇති වැඩ පිළිබඳව වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා ඉල්ලුම් කරන අය එක එක වැඩට රු. 250 බැගින්ද, අංක 7 සිට 10 දක්වා ඇති වැඩවලට එකකට රු. 100 බැගින්ද යොමු ලෝවර් ලේක් පාරේ, කඳවුර බිම අධ්‍යයන කාර්යාලයේ හෝ කවුච්ටරි කා හෝ නැත්පත් කොට රිසිට්ස් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි. වැක්පත්, මනිම්බර්, පෝස්ටල් මිබර් අදාළ භාරගනු නොලැබේ.

5 එක වරකට එක වැඩකට වඩා භාරගත නොහැකි අය ඒ බව වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකාවල සඳහන් කළ යුතුයි.

6 වෑන්ඩර්ස් පත්‍රිකා පිණිස එවන ඉල්ලුම්පත් 1953 ඔක්තෝබර් මස 23 වෙනි දින දවල් 12ට පෙර බණ්ඩාරවෙල අධ්‍යයන නිලධාරීතුමාගෙන් මෙහි ලැබිය යුතුයි.

ඊ. සැන්ට්. ඩී. රෝදේ,
උම අධ්‍යයන නිලධාරීතුමා.

මේ 1953 ක්‍රි. වෑන්ඩර්ස් මස 13
අධ්‍යයන කාර්යාලය, බණ්ඩාරවෙල.

වෙන්දේසියේ විකිණීම

ඉඩම් නිරවුල්කිරීමේ දෙපාර්තමේන්තුව

පාච්චියට ගත නොහැකි බඩු වෙන්දේසියක්

වානේ මුදල් පෙවරි, අකුලන පුව, තිත්තකුඩු, හරිකේන් ලත්තරුම්, ලී බංකු (සල්ලස්), සකඩ කුණා, ලී මේස ආදී පාච්චියට ගත නොහැකි බඩු කොහොස් කොළඹ කුරුමුවෙන් එඬේන්බරෝ සුසන්තිනි ඉඩම් නිරවුල්කිරීමේ දෙපාර්තමේන්තුවේ බඩු ගබඩාවේදී ඒ මේ 1953 ක්‍රි. වෑන්ඩර්ස් මස 30 වන දින දවල් 10ට ප්‍රසිද්ධ වෙන්දේසියේ විකුණනු ලැබේ.

නිත්තු කරුණු ලබන සබ්ලක්සන් එවලේ අවසානයේදී හෝ දවල් 12ට පෙර

මේ 1953 ක්‍රි. වෑන්ඩර්ස් මස 30 වන දින දවල් 10ට ප්‍රසිද්ධ වෙන්දේසියේ විකුණනු ලැබේ.

உணவு ஆணையாளர் (ஆதாரத்துறை)—பால் விநியோகத்திட்டம்

பசும் பால் ஏற்றுமதிப் போக்குவரத்து

கீழ்க் குறிக்கப்பட்ட விபரங்களின்படி புகையிரத நிலையங்களிலிருந்து/அரசாங்க பண்ணைகளிலிருந்து பசும்பால் ஏற்றுச் சென்று பால் விநியோக நிலையங்களுக்குக் கொடுக்கும் போக்குவரத்து வசதிகளைக் கேள்விகளை இத்தால் வரவேற்கப்படுகின்றன —

விபரங்கள்

- 1 வல்பிடடியா அரசாங்க பண்ணையிலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 2 குருநாகலை புகையிரத நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 3 வாரியப்பொலை பரிசோதனை நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 4 மட்டக்களப்பு புகையிரத நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 5 சாவக்கச்சேரி புகையிரத நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 6 வவுனியா புகையிரத நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 7 மாகோ புகையிரத நிலையத்திலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 8 உட்கொடை அரசாங்க பண்ணையிலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு
- 9 பொன்னேறுவை அரசாங்க பண்ணையிலிருந்து பால் விநியோக நிலையங்களுக்கு

கேட்ட மேற்பார்வையாளர் பிரதேசம்.

அலுவலகம் கோறனை வடக்கு "பி."

நாரமமலை

நாரமமலை

மட்டக்களப்பு

சாவக்கச்சேரி

வவுனியா

வன்னிஹழ்ப்பத் து

உட்கொடை

பொன்னேறுவை

(2) மேற் காட்டியுள்ள ஒவ்வொரு இடத்திற்கும் தனித்தனி கேள்விகளை சமர்ப்பிக்கப்படவேண்டும் எல்லா கேள்விகளும் இரு பிரதிகளுடன் முதல்திரையிடப்பட்டுள்ள கடிதக் கூண்டுகளில் வைக்கப்பட்டு உணவு ஆணையாளர் (ஆதாரத்துறை), தபாற் பெட்டி 512, கொழும்பு, என்னும் முகவரிக்கு அனுப்பப்படல் வேண்டும்

(3) உணவு ஆணையாளர் சார்பில் இக்காரியாலயத்தில் ரூபா 20 ரொக்கமாகவோ அல்லது காசுகூட்டி மூலமாகவோ சேமிக்கப்பட்டு பெறப்படும் பத்திரங்களிலேயே கேள்விகளை அனுப்பப்பட வேண்டும் அங்கீகரிக்கப்பட்ட பத்திரங்களில் வராத கேள்விகளை ஆலோசனைக்கு எடுக்கப்படமாட்டா

(4) கடித உறைகளின் இடது மூலையில் "பசும்பால் ஏற்றுமதிப் போக்குவரத்து கேள்விகள்" (குறிப்பிட்ட இடத்தின் பெயரை எழுத வேண்டும்) எனக் குறித்து, இக்காரியாலயத்தில் 1953 ம ஆண்டு (நவம்பர்) காததிகை மாதம் 16 ந் திகதி நண்பகல் 12 மணிக்கு முன்னதாக கிடைக்கக்கூடியதாக, அனுப்பத்தல் வேண்டும்

(5) மேற்கொண்டு தகவல்களை உணவாதாரத்துறை ஆணையாளர் (பால் விநியோகத் திட்டம்) காரியாலயத்தின் (தபாற் பெட்டி 512, பூனியை பிளேஸ், கொழும்பு) பெற்றுக்கொள்ளலாம்

தபாற் பெட்டி 512,
கொழும்பு, 1953 ம ஆண்டு (ஒக்டோபர்) ஐப்பசிமீ 7 ந உ

ஆர். டி. பி. பௌலஸ்,
(உணவாதாரத் துறை ஆணையாளருக்காக)